



AÑO VIII

CONCEPCION (CHILE), SABADO 13 DE DICIEMBRE DE 1930

En España se habría producido un levantamiento militar con la Jaca (Huesca)

MADRID, 12.—(UP.)—Rumores no confirmados aún y que han circulado insistentemente en la ciudad, dicen que ha estallado una revuelta en Jaca (Huesca).
El Ministerio del Interior ha dicho a los periodistas que no tiene informaciones en Jaca.

El Gobierno admite que se ha producido la revuelta

MADRID, 12.—(UP.)—El Gobierno ha admitido que se ha producido una revuelta en Jaca.

Se implanta la censura para las comunicaciones

MADRID, 12.—(UP.)—La súbita implantación de la censura ha impedido las comunicaciones de España con el resto del mundo, entre las 16.30 y 19 horas, excepto por intermedio de la posesión inglesa de Gibraltar.

Este, como los cables anteriores, que informan por la vía Gibraltar-Londres, a causa de la censura, que se ha implantado en toda España.

Reunión del Consejo de Ministros

MADRID, 12.—(UP.)—A las dieciocho cuarenta y cinco horas se reunió apresuradamente el Consejo de Ministros en el Ministerio de Guerra.

El posible dirigente del movimiento de Jaca

MADRID, 12.—(UP.)—Pa-

El Gobierno no confirma ni niega los rumores que circulan al respecto

Se ha implantado EXTRICTA CENSURA, transmitiéndose las comunicaciones por vía de la posesión inglesa de Gibraltar

El cabecilla del pronunciamiento sería el capitán Galen, complicado tiempo atrás en un conato semejante

SE ENVIAN A JACA TROPAS Y UNA COMPAÑIA DE LA CRUZ ROJA

recó que el levantamiento de Jaca es dirigido por el capitán Galen, quien fué expulsado del Ejército en 1926, a raíz del intento hecho para volar el tren en que viajaba

el rey Alfonso XIII, cerca de Barcelona.

MADRID, 12.—(UP.)—El

Tropas a Jaca
MADRID, 12.—(UP.)—Desde Zaragoza se han enviado tropas a Jaca.

Jaca es un reducto militar
MADRID, 12.—(UP.)—Se entiende que el capitán Galen incitó a la guarnición de Jaca, que es un reducto militar donde hay tropas de artillería de sitio y de montaña e infantería.

El Ministerio del Interior y el movimiento de Jaca

MADRID, 12.—(UP.)—El

Ministerio del Interior ni confirma ni niega los rumores sobre revuelta en Jaca.

Admite que no ha podido comunicarse en todo el día con el reducto militar, pues tanto las comunicaciones telegráficas como las telefónicas y los ferrocarriles fueron cortados.

Tropas y Cruz Roja de Zaragoza partieron a Jaca

MADRID, 12.—(UP.)—A trenes especiales, en los que se ha embarcado tropas, están listos para salir hacia Jaca, desde Zaragoza.

La entrada a la estación de Zaragoza ha quedado prohibida para el público.

MADRID, 12.—(UP.)—Un tren militar salió desde Zaragoza a Jaca, llevando una compañía de infantería, un destacamento de artillería y otro de la Cruz Roja.

(Pasa a la página 5)

En ediciones anteriores hemos dado a conocer al público, siguiendo nuestra campaña en favor del Cuerpo de Bomberos de Concepción, una nota que el vice superintendente de Concepción, señor Luis Ibieta, envió a la Superintendencia de Santiago, y que se relacionaba con las cuotas que las compañías de seguros fijaron al Cuerpo, las cuales, dada la angustiosa y precaria situación por que atraviesa esta entidad se hace necesario aumentarla a fin de poder cumplir los compromisos contraídos con la casa Saavedra Benard al renovar el material de las distintas compañías.

También en esa misma edición hicimos saber al público que el rasgo altamente generoso y altruista de la casa Saavedra Benard en aplazar el término de vencimiento en la cancelación de las deudas, o lo que es lo mismo, en conceder una prórroga para dicho plazo, gesto este que ha puesto al pueblo de Concepción y a toda su colectividad en el terreno de las responsabilidades morales, merece ser tomado muy en cuenta por cuanto con desmedro de sus propios intereses comerciales salvó al Cuerpo de Bomberos de Concepción de entregar su ma-

Los antecedentes relacionados con la

Deuda del Cuerpo de Bomberos

exponen claramente la crisis de esta entidad

A fin de dar al Cuerpo la estabilidad económica que necesita para el desenvolvimiento normal de sus labores es necesario conocer la causa que generó esta crisis.— Nota enviada a la Casa Saavedra, Benard en la cual se pidió prórroga para ampliar el plazo de cancelación de la deuda

“LA PATRIA” SEGUIRA ILUSTRANDO AL PUBLICO EN ESTE SENTIDO

terial y sus cuarteles al Gobierno.
A fin de ilustrar en forma más completa al lector y a las personas y público en general que se interesen por seguir esta campaña sostenida por “La Patria” en favor del Cuerpo de Bomberos de esta localidad daremos a conocer en el curso de ella todos los antecedentes relacionados con la situación económica de esta institución, de la cual se desprenderá claramente cual ha sido la causa que generó esta situación de crisis y a qué conclusión se llegará para subsanarla y poder dar al Cuerpo la estabilidad económica

que necesita para el desenvolvimiento normal de sus labores.
Insertamos a continuación la nota que la Vice Superintendencia del Cuerpo de esta ciudad, envió a la casa Saavedra Benard en el sentido de que dicha casa le concediera la prórroga a que hacemos referencia, en el pago de la cuota del segundo semestre del presente año, ascendente a la suma de \$ 17.500 y que se pagaría, entonces, en el primer semestre del año 1931 ampliando los plazos del contrato en seis meses más.
“Concepción, octubre 28 de 1929.—Señores Saavedra Benard y

Cia.—Santiago.
La Superintendencia de Seguros no nos ha cumplido el compromiso que contraí con nosotros de aumentarnos la subvención del 2.º semestre de 1928, lo que a Uds. les consta como que no alcanzaron a pagarse íntegramente de la cuota que debieron recibir entonces y de darnos una subvención mínima de \$ 30.000, para los semestres de 1930 y 1931, y por lo tanto nos ha dejado en una situación insostenible.
Acompañamos a Uds. copia de las comunicaciones cambiadas por la Superintendencia de Seguros

para que se impongan en que ocurre y de la única solución que le hemos encontrado a la situación que se nos ha creado por la Superintendencia.
Nosotros confiamos en absoluto en Uds. y esperamos que aceptarán nuestra proposición de prórroga por seis meses del pago de la cuota correspondiente al segundo semestre de 1930 que debíamos pagar ya, ampliando el plazo del contrato en el mismo tiempo.
Como debemos al a casa de Uds. en esta ciudad más o menos \$ 12.000, más los intereses

del contrato, a la de Santiago \$ 1.000 mjm., resulta en realidad que la cuota de \$ 17.500, Uds. las van a recibir siempre, es decir, el valor de ella en dinero efectivo restando para nosotros un saldo de 6.000, más \$ 2.540, sobrante a nuestro favor del semestre pasado, en total alrededor de \$ 8.000, con lo que podríamos atender el pago de las deudas más importantes como son los sueldos de cuarteles, luz, hincias, arreglos de material, etc., etc.
El señor superintendente a quien pedimos que solicite a Uds. esta prórroga no ha podido

hacerlo por creer que podría estarse tal acto como una intervención inconveniente. Recordarán Uds. que la compra que los efectuamos fué realizada con la plena intervención de la Superintendencia y si la efectuamos fué bajo la seguridad que se nos dió de subvencionarnos con \$ 30.000 semestrales para poder pagar a Uds. las cuotas y al mismo tiempo atender a las necesidades del Cuerpo que en ningún caso podíamos hacer con la pequeña subvención fiscal rebajada ya a \$ 18.000 el año último.
Confiamos, estimados señores, que Uds. atenderán nuestra solicitud concediéndonos la prórroga que solicitamos; esto es, que los \$ 17.500 que debíamos pagar ahora los paguem con la próxima subvención del primer semestre de 1931, ampliando los plazos del contrato en 6 meses más.
De esta cuota Uds. se pagarán allá de los intereses de 1930 previo abono del saldo a nuestro favor del primer semestre de este año \$ 2.540.
Esperando recibir de Uds. una contestación favorable tiene el agrado de saludarlos muy atentamente.—Luis Ibieta, vice superintendente”.

El Alcalde en su viaje a Santiago estudia la solución de importantes problemas locales

En la sesión de ayer se le encomendó la misión de ocuparse de los planos del alcantarillado de aguas lluvias, de los estudios del puente sobre el Bio Bio, de la cuestión de la doble vía en Barros Arana, etc.— Otros importantes temas se trataron en la reunión de ayer.— Los trabajos en las plazas Acevedo y Cruz.— Se adquirirá un terreno para instalar la Feria Libre.— Resumen de las materias tratadas en la sesión

Acta
Fue leída y aprobada sin modificaciones el acta de la sesión anterior

Trabajos de la comisión del rol de patentes

En la cuenta se leyó una nota del director de Servicios Municipales, en la cual indica que se adeuda ciertas cantidades por los trabajos de confección del rol de patentes. Incluye una estadística por la cual el adeudado es la suma de tres mil pesos, especificando la forma en que se harían estos pagos.
—Fue aprobado.

Nota del señor Pastene

Se leyó una comunicación del señor Francisco Pastene en la cual manifiesta que a pesar de que había encargado los materiales para efectuar la prueba del pavimento que había propuesto, acepta el temperamento propuesto por la H. Municipalidad.

Trabajos en la Plaza Acevedo

Se leyó el informe de la Dirección de Obras, en el cual indica que se han iniciado algunos trabajos de ensanche de la alcantarilla de la Avenida Colloa, en la Plaza Acevedo, por un valor de tres mil pesos, de acuerdo con las instrucciones dadas por el vocal señor Rivera.

El señor Rivera manifiesta que vió las obras que hay necesidad de realizar en la Plaza Acevedo y que autorizó a la Dirección para iniciar algunas, y dar cuenta en la presente sesión. Estima que junto con el ensanche de la alcantarilla debe prolongarse el puente de concreto armado.

Se acordó eliminar del trámite de propuestas públicas al ensanche de la alcantarilla, haciendo el trabajo por administración e iniciar al momento los trabajos. En cuanto al puente, se acordó pedir las propuestas.

Sobre tipos de pavimentos

En este momento se generó en la sala una interesante discusión acerca de pavimentación, analizándose las disposiciones del decreto especial sobre los trabajos definitivos que deben hacerse con el empréstito consolidado. Se vió que el adoquin sobre arena no se consulta como obra de finitura, siendo que en nuestra ciudad, por la calidad del suelo, constituye una obra definitiva.

Se acordó que el señor alcalde, en su próximo viaje a la capital plantee este problema.

Traslado de un teléfono

Se dió cuenta de una nota del señor juez de policía local, en la cual solicita que el antiguo teléfono de la Dirección de Obras Municipales sea trasladado a las oficinas del pago.
Se estableció que dicho teléfono estaba suprimido.

Nota del administrador del Madero

Se dió lectura a una nota del señor administrador del Madero, en la cual se refiere a las irregularidades anotadas por el vocal señor Santa Cruz en la sesión anterior.

Servicio de Agua potable en la Avenida Manuel Rodríguez

El vocal señor Soto, en la hora de los incidentes, manifiesta que los vecinos de la Avenida Manuel Rodríguez, entre Aníbal Pinto y Tucapel, han solicitado que se instale el servicio de agua potable.

Hace la historia de las diversas gestiones que se han hecho sobre el particular y recuerda que dentro de poco deberá pavimentarse la Avenida, resultando entonces muy perjudicial esta

instalación porque destruiría totalmente el pavimento.

Campo de aviación

El señor alcalde hace ver que existe la necesidad de que la H. Junta de Vecinos contribuya con una cuota para la instalación del campo de aterrizaje.

Los señores Spoerer y Rivera son del mismo parecer, quedándose de resolver esta ayuda.

Planos de alcantarillado de aguas lluvias

El señor Rivera Parga manifiesta que como el señor alcalde se dirigirá dentro de algunos días a Santiago, podría ver allá lo que hay sobre los planos del alcantarillado de aguas lluvias. Dice que esta obra debe agitarse.

Estudios del puente sobre el Bio Bio

Continuó el señor Rivera que también el señor Valdés podría preocuparse de obtener del Supremo Gobierno que se hicieran los estudios del puente sobre el río Bio-Bio.

Agrega que teniendo hechos los estudios, sería fácil más tarde estudiar de donde sacar los fondos para la construcción.

Doble vía en Barros Arana

Finalmente, el señor Rivera agregó que sería interesante que se preguntara acerca de las notas enviadas por la H. Municipalidad sobre la doble vía en la calle Barros Arana.

Plaza Independencia

El señor alcalde hace notar que faltan algunas baldosas en la Plaza Independencia.

Por su parte, el vocal señor Spoerer hace notar que en la bomba de bencina ubicada frente al Hotel Cecil se hizo un cambio y que las baldosas de la Plaza Independencia fueron reparadas en forma desastrosa.

Más adelante agregó que creía que los bancos nuevos en la Plaza Independencia se irían a instalar de acuerdo con un plano y no en la forma caprichosa en que se encuentran, y en la cual se les ha ido armando.

Garages de turno

El vocal señor Rivera hace notar la conveniencia de que

en la misma forma que existen boticas de turno, podrían habilitarse garages de turno, especialmente en la presente temporada en que tanto se realizan excursiones. En esta forma, los turistas sabrían donde acudir en caso de accidentes o pannes.

El alcalde estima que es muy práctica esta medida y que sería del caso citar a los propietarios de garages a una reunión en la cual podría llegarse a un acuerdo. Así quedó acordado.

Bancos de concreto armado para el Cerro Caracol

El señor Rivera hace indicación para que la Dirección de Obras estudie la construcción y ubicación de un número conveniente de bancos de concreto armado para el Cerro Caracol.

Casas comerciales que se instalan temporalmente

El señor Spoerer pregunta qué patente se aplica a las casas que con bastante mercadería se instalan por un tiempo más o menos largo.

El director de Servicios,

senor Bahamonde dice que todos estos negocios son vigilados por la dirección a su cargo y que se les aplica la patente del caso, correspondiente a la de los almacenes similares de la ciudad.
Tras un interesante debate, se acordó que en adelante se les exija una patente de seis meses.

Avenida transversal de la Torma al Seminario

Al tratarse este tema, se autorizó al director de Servicios señor Bahamonde para que se ponga de acuerdo con los propietarios y se inicien los trabajos del caso.

Gira del señor Rivera Parga

El señor Rivera Parga da cuenta que hace algunos días hizo una gira por la parte norte de la ciudad, en compañía del director de Obras señor Torres. Hizo un detalle de las necesidades que pudieran notarse en las Plazas Acevedo y Caupolicán, en la Avenida Manuel Rodríguez y en la Plaza Cruz.

Necesidades de la Plaza Cruz

Al dar cuenta sobre la visita a este último paseo, el señor Rivera hace notar que allí se ve la imperiosa necesidad de sacar la reja que existe al centro de la Plaza, trasladándola al Cerro Amarillo. Además es necesario retirar la casa desvencijada que existe y estima, finalmente, que es de justicia jubilar al actual jardinero que cuenta con 35 años de servicios en la corporación.

Se aprobaron estas indicaciones del señor Rivera, agregando que también deberá retirarse el puente que existe sobre una laguna, llevándolo al corte que se está haciendo en el Cerro Caracol.

Feria Libre

Tratándose sobre las Ferias libres, tras una discusión se acordó autorizar al señor alcalde para que hable con los propietarios del terreno que actualmente ocupa el Corralón de la Fruta y se vea la forma de adquirir este predio. Igualmente se le autorizó para que estudie la forma de obtener los fondos necesarios.

Baños calientes

El señor Rivera recuerda que el vocal señor Soto hizo ver que podría construirse baños calientes anexos a la piscina de natación.

El señor Rivera hace ver que en los planos se consultaban estos baños y que están tomando las medidas del caso y que sólo sería necesario efectuar los trabajos.

Cremación de animales en el Madero

Se hizo notar que en el Madero se hace la cremación en forma muy anticuada.

Se estudió la posibilidad de que se modernice esta situación.

Situación de empleados municipales

El señor Torres se refiere a la situación de los empleados municipales con más de diez años y a las gratificaciones que a pesar de haber en algunos presuntes jamás se ha repartido a los empleados.
Se tomó nota de estas observaciones.

Se levantó la sesión a las 20.30 horas.

El Comercio con Rusia ha declarado el senador Mr. Borah, representaría enormes pérdidas económicas y es Necesario para EE.UU.

Agrega Mr. Borah que hay ciertos elementos que desean destruir las relaciones comerciales entre EE.UU. y Rusia, en el mismo momento en que necesitamos del mercado extranjero.

Mr. Borah declaró que si ciertos elementos lograban tener éxito en su campaña por destruir estas relaciones comerciales, los Estados Unidos experimentarían enormes pérdidas económicas.

Hizo advertencia que su país estaba aproximando su sistema de auxilio a los desocupados a la forma como hoy se hace en Inglaterra

y Alemania, es decir, mediante el pago semanal.
En segunda agregó: “Me pregunto que haremos cuando los edificios públicos estén destruidos, cuando estén completados los caminos, cuando el Tesoro público esté estrujado hasta donde se atreven a estrujarlo. A menos que aseguremos los mercados para

nuestros productos, la desocupación tiene que continuar. Deberíamos interesarnos en forma especial por oxender nuestro mercado exterior en todas las formas posibles”.

WASHINGTON, 12. (U. P.)— Las informaciones dadas por el senador Mr. Borah a la United Press son

el mismo momento en que, por encima de todo, necesitamos del mercado extranjeros”.

Hizo notar que China y Rusia, que son grandes mercados para todo el mundo, aún no estaban bien desarrollados. Agregó: “No podemos esperar la ampliación de nuestros mercados en Europa en forma apreciable; pero hasta cierto punto, están prácticamente abandonados estos campos. Ningún país está tan ventajosamente colocado como los Estados Unidos para ayudarlos a desarrollarse”.

Mr. Borah declara que “se hace todo lo posible en estos días por destruir nuestro comercio con Rusia. en

AMISOS ECONOMICO

Al Comercio:

Con motivo de terminar el ejercicio financiero del año 1930, dentro del que deben quedar pagados todos los créditos de Carabineros, correspondientes al segundo semestre del año en curso, se ruega a los acreedores remitir las facturas y órdenes de pedidos correspondientes, antes del 15 del presente para que sean pagadas por la Administración de Caja de la Prefectura.

El Prefecto.

Club de la Legión Militar y Naval de Chile

EN CONCEPCION Colo Colo 446 — Teléfono 567
Pescados y mariscos frescos, diariamente. Lunch caliente y frío, recibe pensionistas de mesa y remite viandas a domicilio, amplio comedor para manifestaciones, y reservados, Electroa, Senop al hielo, sala de Billares. Habierto toda la noche.

Acuda Ud. a la Legión, buena atención, precios muy módicos. Almuerzo y comida \$ 3.— cubierto.

A. CAVIERES G.
Administrador

SE NECESITAN

BOLSA DE TRABAJO. — NECESITA urgente el siguiente personal: Diez leñadores para Chiguayante, un hortelano para Temuco, un cocinero y una cocinera para hotel de Tomás con buenos sueldos, una niña de mano para Curicó, una cocinera, cinco leñadores para Chiguayante, diez seradores para coque, cuatro carpinteros muebleros, una cocinera para el campo, y cinco leñadores para Hualqui.
La Bolsa de Trabajo funciona en la Secretaría de Bienestar Social de 9 a 12 y de 2 a 4 P. M.

COCINERA CON RECOMENDACIONES se necesita en San Martín 663.

NECESITO SEÑORITA BUENAS recomendaciones, entendida en negocio Emporio. Presentarse únicamente 4 a 5. Barros Arana 431.

NECESITO EMPLEADA. SAN Martín 522.

COCINERO COMPETENTE SE necesita urgente. Tratar Prefectura de 9 a 12 horas y 14 a 18 horas.

NIÑA DE MANO SE NECESITA con recomendación. La Toma, Victoria N.º 2.

EMPLEADA PARA COMEDOR necesita Hotel Paradis, B. Arana 157.

NECESITASE BUENA VESTIDORA con muestra Caupolicán 560.

SE NECESITA UNA BUENA COCINERA en Colo Colo 313.

SE NECESITA UNA EMPLEADA sea joven. Tratar Lientur 645.

COOSTURERA QUE SEPA TERMINAR obras necesito. Castellón 130.

SE NECESITA EMPLEADA PARA cigarrería, tratar Cigarrería Central, M. Moraga.

NECESITO NIÑA DE MANO urgente \$ 60. Barros Arana 1572.

OFRECESE CHOFER competente, toda marca. L. Moraga Pedro Valdivia. Línea Férrea 726.

EMPLEADA CUIDADO NIÑOS necesito. Ongolmo 5 esq. Víctor Lamas.

SEÑORITA PARA CORRETAJES de trabajos de imprenta, necesito. Lamolatte 43.

SE NECESITA HORTELANO: tratar en Serrano 324.

Y PIEZA GRANDE CON COCINERA necesito urgente. Serrano 1681.

SEÑORITA PARA CUIDADO OFICINA se necesita en Freire 582.

NIÑO PARA LOS MANDADOS necesita la Zapatería del Portal.

VIÑAS Y BODEGAS SE OFRECE VITICULTOR SIN pretensiones, entendido también destilería y fabricación oportuno. Dirigirse Viña "Selvática", Talca, Colón.

NIÑA AYUDANTE LABORATORIO necesito. Farmacia Francesa (Portales).

ARRIENDOS

OFRECIDOS

FUNDO ARRIENDO O TOMARIA a medias. Ramos, Casilla 25.

CASAS EN ARRIENDO: SAN Martín \$ 500; Heras muy buena casa \$ 400; Carreras muy central \$ 350; Barros Arana, altos \$ 300; Rengo local y casa \$ 170; otra en Rengo \$ 170; Almacén con Bodega para casa mayorista \$ 550; local en Barros Arana \$ 150; Freire, cerca de A. Pinto, local \$ 200; departamento en Barros Arana \$ 260. — Barros Arana 224.

PANADERIA RECIBIEN INSTALADA, de acuerdo con reglamentos municipales, situación muy central, horno moderno para 25 quintales, toda clase de elementos del reparto, buena casa, habitación con 4 piezas y dependencias, se arrienda o se acepta socio con poco capital siempre que presente garantías o recomendaciones a satisfacción. Dirigirse a Eria, Casilla 562, Concepción.

EN ANIBAL PINTO 26, SE arrienda por la temporada, un departamento amoblado, especial para verano.

ARRIENDASE DEPARTAMENTO independiente. Lautaro 679.

DEPARTAMENTO 3 PIEZAS arriendo. O'Higgins 94.

SE ARRIENDA CASA HABITACION, Castellón 25. Tratar B. Arana 420.

CASA QUINTA SE ARRIENDA vería y tratar. Janqueo 153.

BUEN DEPARTAMENTO SE arrienda en Buñes 720.

EN MAIPU 1436 SE ARRIENDA un espacioso local para negocio.

CASA NECESITO ARRENDAR de ocho a diez piezas. Maipú 766.

ARRIENDO LOCAL ESQUINA con casa habitación, Prat esquina Maipú. Tratar Heras 858.

DESEO ARRENDAR DEPARTAMENTO o casa de tres a cuatro piezas, fuera dependencias. Para el 15 de diciembre. Dirigirse M. M. F. Casilla 14 C.

ARRIENDANSE PIEZAS CON O sin muebles, caballero o jóvene extranjeros. Freire 211.

NECESITO URGENTE DEPARTAMENTO, tres piezas, cocina. M. V. Casilla 14 C.

HOTELES, PENSIONES Y RESTAURANTES

SE REPARTEN VIANDAS A DOMICILIO, precios módicos. Hotel Santiago. Prat 434.

LAS MEJORES VIANDAS A DOMICILIO. Colo Colo 413.

SE ARRIENDAN PIEZAS CON O sin pensión. Castellón 570.

\$ 90. PENSION DE MESA OFRECE familia honorable. Colo Colo 339.

FAMILIA HONORABLE OFRECE piezas con pensión. Barros Arana N.º 331.

AIR-FLIGHT

Significa en los NEUMATICOS



Time To Retire
GET A FISK!
TRADE MARK REG. U.S. PAT. OFF.

FISK, Mas kilometraje POR SU Duración, Suavidad y Economía.

Cualidades suficientes para consagrar al FISK, como el preferido por los expertos en automovilismo.

DISTRIBUIDORES:

HERMAN Hnos. CONCEPCION

Los mejores precios y de cuantos encontrará dunde

SAAVEDRA, BENARD y Cía. Ltda.

Bonito Chalet de oportunidad

En Víctor Lamas, entre Tucapel y Ormpello, tiene 14 piezas, dependencias, baños, lindo jardín, patio, etc. Mide 12 x 56, tenemos orden de vender. Precio de ocasión \$ 45.000.

Con facilidades de pago. — Mayores datos larán:

Novoa Herrera y Cía.

— O'HIGGINS 529 — CASILLA 922 —

PENSION CON O SIN PIEZA SE

da en Cochrane 308.

CASA RESIDENCIAL ARRIETA Barros Arana 739. Recibe pensionistas de mesa, viandas a domicilio, baños a toda hora.

CASA HONORABLE ARRIENDA piezas con pensión. San Martín 449.

FAMILIA DA PENSION CON PIEZA a la calle, baño caliente. Freire 241.

CASA FAMILIA, ANIBAL PINTO 216 recibe pensionistas matrimonio sólo o jóvenes. Ofrece piezas a la calle, con o sin muebles, reparte viandas a domicilio y da pensión de mesa. Precios módicos.

VARIOS

INGLES, ALEMAN Y CASTELANO no enseño, clases prácticas, enseñanza rápida. Casilla 278.

SITIOS BARATOS CON FACILIDADES de pago, calle Tucapel esq. Brasil. Tratar Notaría Vargas.

GRANDES REMESAS DE HUEVOS frescos, pollos, gallinas gordas, pavas, patos, conejos y exquisito surtido en frutas a mas bajo precio encuentran en la "Frutería Mundial". Maipú esq. Anibal Pinto. Teléfono 302.

GUANTE PERDIDO, GAMUZA, gris claro, nuevo, se ruega devolver este diario.

JUGUETES, VELITAS Y PESERES. La Liguria, Caupolicán 562.

COPIAS A MAQUINA, SOLICITUDES de documentos, rápidos y prolifos. Lamolatte 48.

\$ 11.000 OFREZCO CASITA BIEN ubicada todo servicio. Tratar Serrano 204.

\$ 5.000 OFREZCO POR HIPOTECA a bajo interés. Franco, Casilla 1215.

LEÑA VARIAS CLASES POR cientos y miles a domicilio. Prat 686.

PARA MUDANZAS O CUALQUIER transporte carga, pida teléfono 661. Prat 682.

"MATACAPS", LO MEJOR PARA la casa, saboriza y robustece el cuero cabelludo. Especifico loción perfumada. Base yerbas vegetales. Se despachan pedidos fuera provincia, remitiendo \$ 7.50

DE OCASION VENDO COCINAS caños y peñadores con mármol. Maipú 1302

CHALET DE OPORTUNIDAD EN \$ 45.000. Tiene 14 piezas, jardín, patio, arboles, todo servicio y dependencias, véndese ocasión. O'Higgins 529.

FRESONES VENDE FRUTILLAR "La Colmena" Chiguayante, teléfono 10, venta en el frutillar y puesto a domicilio. Depósito en

MOTOR GAS POBRE 16 H. P. con gasómetro perfecto estado se vende o cambia por motor a petróleo más poder. Dirigirse C. P. F. T. Talcahuano, casilla 283.

DISPONGO VEINTE MIL PESOS en efectivo para comprar casa de oportunidad. Ofertas C. C. Casilla 14 C.

VENDO CARRETERA CERVECERA o vinera con dos caballos. Tratar Rodríguez 796.

DE OCASION SE VENDE RODEGA de vinos, con buena olla tela, con toda clase de embases y enseres necesarios, por ausentarse a Santiago. Tratar Rozas 399

COMPRO ROMANA 500 KILOS balanza mostrador, molinillo para café, y vidrieras. Tratar Freire 113.

JUDICIALES

AVISO — INVENTARIO SOLEMNE. — El miércoles 24 del mes de diciembre corriente a las diez de la mañana, procederé en la oficina del Juzgado de Subdelegación de Hualqui a la facción del inventario solemne de los bienes que componen la sucesión de doña Amalia Barrenechea viuda de Forández, por haber sido designado para practicar ese inventario, por decreto del Primer Juzgado de Letras de Concepción de fecha 29 de Octubre del año en curso, en las diligencias sobre aceptación de albaceas iniciadas por el albacea testamentario don Miguel María Rebollo.

De acuerdo con lo prescrito por el art. 1039 del Código de Procedimiento Civil cito a los conductores y demás interesados a dichos bienes para que concurran a la facción de dicho inventario el día y hora designados. Hualqui 5 de Diciembre de 1930. P. Sanhueza B. J. de S.

REMATO JUDICIAL. — EN LA ejecución seguida por el Bco. de Concepción, con don Ernesto Ledermann, ante el Tercer Juzgado de Concepción, se ha ordenado sacar a remate el bien embargado en dicha ejecución y que consiste en un retazo de terreno ubicado en la Subdelegación El Salto del departamento de Yumbel y que deslinda: Norte, con don José María Zagal; Sur, con don Gonzalo Ríos y otros; al Este, con viñas, de Jahuile y la hijuela de Anibal Mege, al Oeste, con la hijuela N.º 2 de Anibal Mege.

El remate se llevará a efecto el día 17 de diciembre próximo, a las tres de la tarde, en la Sala del Juzgado indicado y las posturas empezarán por los dos tercios de nuevo mil pesos, o sea, por \$ 6.000.

Más antecedentes en el estudio del abogado don Jorge Salas B. Concepción, veintiocho de Noviembre de mil novecientos treinta. — Eduardo Cuevas V. Secretario.

REMATO JUDICIAL. — EN LA ejecución seguida por el Bco. de Concepción, con don Ernesto Ledermann, ante el Tercer Juzgado de Concepción, se ha ordenado sacar a remate el bien embargado en dicha ejecución y que consiste en un retazo de terreno ubicado en la Subdelegación El Salto del departamento de Yumbel y que deslinda: Norte, con don José María Zagal; Sur, con don Gonzalo Ríos y otros; al Este, con viñas, de Jahuile y la hijuela de Anibal Mege, al Oeste, con la hijuela N.º 2 de Anibal Mege.

El remate se llevará a efecto el día 17 de diciembre próximo, a las tres de la tarde, en la Sala del Juzgado indicado y las posturas empezarán por los dos tercios de nuevo mil pesos, o sea, por \$ 6.000.

Más antecedentes en el estudio del abogado don Jorge Salas B. Concepción, veintiocho de Noviembre de mil novecientos treinta. — Eduardo Cuevas V. Secretario.

REMATO JUDICIAL. — EN LA ejecución seguida por el Bco. de Concepción, con don Ernesto Ledermann, ante el Tercer Juzgado de Concepción, se ha ordenado sacar a remate el bien embargado en dicha ejecución y que consiste en un retazo de terreno ubicado en la Subdelegación El Salto del departamento de Yumbel y que deslinda: Norte, con don José María Zagal; Sur, con don Gonzalo Ríos y otros; al Este, con viñas, de Jahuile y la hijuela de Anibal Mege, al Oeste, con la hijuela N.º 2 de Anibal Mege.

El remate se llevará a efecto el día 17 de diciembre próximo, a las tres de la tarde, en la Sala del Juzgado indicado y las posturas empezarán por los dos tercios de nuevo mil pesos, o sea, por \$ 6.000.

Más antecedentes en el estudio del abogado don Jorge Salas B. Concepción, veintiocho de Noviembre de mil novecientos treinta. — Eduardo Cuevas V. Secretario.

REMATO JUDICIAL. — EN LA ejecución seguida por el Bco. de Concepción, con don Ernesto Ledermann, ante el Tercer Juzgado de Concepción, se ha ordenado sacar a remate el bien embargado en dicha ejecución y que consiste en un retazo de terreno ubicado en la Subdelegación El Salto del departamento de Yumbel y que deslinda: Norte, con don José María Zagal; Sur, con don Gonzalo Ríos y otros; al Este, con viñas, de Jahuile y la hijuela de Anibal Mege, al Oeste, con la hijuela N.º 2 de Anibal Mege.

El remate se llevará a efecto el día 17 de diciembre próximo, a las tres de la tarde, en la Sala del Juzgado indicado y las posturas empezarán por los dos tercios de nuevo mil pesos, o sea, por \$ 6.000.

Reyno y Brañas

AGENTES GENERALES DE ADUANA
Se encargan de:
Despachos de aduana, embarques y desembarques, comisiones en general
TALCAHUANO
Colón 533 — Casilla 42 — Teléfono 96
Dirección Telegráfica: "Rey. Bra"

to para sí, la acción y derecho que le corresponde por herencia de su finada madre doña Agustina C. Constanza, en un sitio y casa ubicados en la calle de Maipú de esta ciudad y en un predio de terreno de 21 1/2 cuerdas de extensión ubicado en Peña Blanca de este departamento. El precio fué la suma de \$ 800 al contado. Según minuta presentada, los deslindes de las propiedades son los siguientes: Calle Maipú; Norte, con don Silvano Lara; Sur, calle Maipú; Poniente, con don Andrés Ascencio; y Oriente con don Osar Krause, ahora de Eduardo Pinto; y el retazo de terreno: Norte, con don Carlos Forstner; Sur, con don Juan Fernández; Poniente, con don Braulio Cerón; y Oriente, con don Pedro Constanza. Para su inscripción se avisa. — Concepción, Diciembre 11 de 1930. — Manuel Libano L. Conservador.

REMATO. — POR DECRETO DE fecha cuatro del actual del señor Juez del Primer Juzgado de esta ciudad en la ejecución seguida por don Juan B. Puche con la Suc. de don Federico Gutiérrez, por cobro ejecutivo de pesos, se ha señalado la audiencia del 13 del presente a las 16 horas para proceder al remate de una propiedad ubicada en calle Barros Arana N.º 1626 de 3.36 metros de frente por fondo correspondiente y deslinda: Norte, con calle de su ubicación; Oriente, con propiedad de doña Soledad Recabarren; Sur, Emilio Espinoza; y Poniente con Joaquín Gutiérrez.

El avalúo de esta propiedad era de \$ 31.000 y se ha rebajado a \$ 20.666.66 y el mínimo fijado para la subasta es el de los dos tercios de este nuevo avalúo. Antecedentes en la Secretaría a mi cargo. — Concepción, 5 de Diciembre de 1930. — V. Lamas, secretario.

POSESION EFECTIVA. — POR auto de esta fecha del Tercer Juzgado de Letras de este departamento se concedió a doña Guillermina Pincheira de Fuentealba, la posesión efectiva de la herencia que le quedada al fallecimiento de doña Ana Pincheira Ríos. Para su inscripción se avisa. Concepción, diciembre 12 de 1930. — Manuel Libano L. Conservador.

POSESION EFECTIVA. — POR auto de 28 de Noviembre último del Primer Juzgado de Letras de este departamento se concedió a doña Fernanda Bueno viuda de Mesquida y a sus hijos: Juan y Antonio Mesquida Bueno, la posesión efectiva de la herencia que le quedada al fallecimiento de don Juan Mesquida Mercé. Para su inscripción se avisa. Concepción, diciembre 12 de 1930. — Manuel Libano L. Conservador.

POSESION EFECTIVA. — POR auto de esta fecha, del Primer Juzgado de Letras de este departamento se concedió a doña Luisa Elcira Sanhueza de Campos, la posesión efectiva de la herencia que le quedada al fallecimiento de su marido don Domingo Antonio Campos. Para su inscripción se avisa. Concepción, diciembre 11 de 1930.

REMATO JUDICIAL. — EN EL Juicio ejecutivo sobre cobro de pesos, seguido ante el Tercer Juzgado de Letras de esta ciudad por doña Felicidad Medina con don Lucas Almiral, se ha ordenado sacar a remate el bien embargado en dicha ejecución y que consiste en una casa y sitio ubicado en esta ciudad, calle Colo Colo N.º 1197 y que deslinda: al Norte, calle Cruz; al Sur, con don María Cecilia Córdoba; al Oriente, con calle Colo Colo y Poniente, con don Antonio Rojas.

El remate se llevará a efecto el día 30 del presente, a las tres de la tarde y en la sala del Juzgado y por los dos tercios del valor de

SEGUROS
contra
INCENDIO
Williamson, Balfour
y Cia. S. A.
Agentes Generales autorizados para extender Pólizas, pagar siniestros, etc.

REMATO
De Madera de Roble Pellin en la Barraca "El Sol" ex Malvoa, el Lunes 15 del pte., a las 14 horas en
113 ANDRES BELLO 113
(Pasado la línea ferrea al lado Fca. Paños Hto-Bio)

HAY:
345 tablas de pellin 1 x 10, 157 piezas pellin 1 x 8, 53 td. pellin 1 x 6, 144 piezas pellin 2 x 3, 75 piezas de 1 x 5, 97 piezas pellin 2 x 4, 60 pellin de 2 x 6, 18 id. de 2 x 8, 39 piezas pellin 2 x 10, 10 piezas 1 1/2 x 8, 45 de 3 x 3, 174 piezas de pellin de 3 x 4, 34 piezas de 3 x 6, 8 de 3 x 8, 158 piezas pellin 4 x 4, 84 piezas 4 x 6, 84 piezas pellin de 4 x 6, 18 piezas 6 x 6, 44 piezas de 2 x 2, 80 piezas rauli usadas, 1 x 3 y 1 x 10, 17 durmientes pellin usados, 9 yugos para buques, varios lotes madera en bruto y elaboradas, cornizas, guardapolvos, molduras, listones de todas dimensiones, gran lote de tragaluzes, postigos de todas dimensiones, puertas y ventanas, poleas de hierro, ejes, transmisiones de 3 1/2, 1 tira de cañón para chimenea de motor de 5 metros de largo, fierros y cables, 1 máquina de escribir, Underwood, 2 prensas para copiar, varios tambores aceteros vacios, varias Minimax marca "Baccocok", medidor de gas y muchas otras cosas que estarán a la vista de los interesados en la mañana del día del remate.

TEOFILO HINOJOSA F.
Martillero Público y de Hacienda
RENGO 539 — TELEFONO 97

REMATO
De Madera de Roble Pellin en la Barraca "El Sol" ex Malvoa, el Lunes 15 del pte., a las 14 horas en
113 ANDRES BELLO 113
(Pasado la línea ferrea al lado Fca. Paños Hto-Bio)

AVISO A NUESTROS SUBSCRIPTORES
Rogamos a las personas que no reciban el diario oportunamente, se sirvan darnos inmediato aviso al teléfono 23 o Casilla 14 C.
LA ADMINISTRACION.

LA PATRIA

Concepción, Dic. 13 de 1930.

NUESTRA RIQUEZA GANADERA

La reciente Exposición de Osorno ha constituido una demostración, con hechos tangibles, que está consolidándose la base de la futura riqueza ganadera, y que esta industria comienza a desenvolverse dentro de una órbita de facilidades, impulsada por los esfuerzos y las iniciativas particulares, que han sido pródigas para arriesgar capitales y derrochar energía, en la esperanza de retribuciones en el porvenir. Una prueba objetiva de que no sólo está haciéndose crecer la potencialidad de esta riqueza, sino que, también, está mejorándose en la calidad y los diferentes tipos de animales destinados a los mercados, fué este torneo, que más que una competencia de valores efectivos de productos de ganadería y agrícolas, constituyó una promesa de que en un plazo no lejano habrá alcanzado su desenvolvimiento la ganadería chilena.

Las declaraciones hechas por las personalidades que fueron hasta Osorno a recibir, objetivamente, demostraciones, elocuentísimas del crecimiento de la industria ganadera sureña, alientan la confianza y fortifican la seguridad de que está formándose la base de esta riqueza y que mediante la continuación de los esfuerzos actuales, puede nuestro país, en unos cinco años más, abastecer sus necesidades internas y poder mirar, con propósitos de hacer sus avances, los mercados consumidores del extranjero.

Pero para lograr esto último es indispensable que concurren medidas de auxilio a ayudar a los industriales de la ganadería de nuestro país.

Es preciso que no se haga descansar el porvenir de esta riqueza, solamente en los esfuerzos de los industriales. La iniciativa particular es constante, es infatigable; pero siempre debe ir resguardada por el apoyo de determinaciones legislativas, que la estimulen y le presten la ayuda valiosa de su cooperación, sobre todo en esta oportunidad en que una honda crisis afecta a las energías más vitales de nuestro país.

Es satisfactorio anotar el esfuerzo de los ganaderos del sur de Chile por mejorar sus criaderos y presentar cada uno tipos completamente nuevos de animales y carne y lechería. Acusa en ellos un sincero anhelo de incorporarse con todas sus energías al desenvolvimiento económico de este país, anhelo que necesita la protección del Estado, por medio de leyes eficaces, amplios créditos y otras facilidades que secundan el derroche de energías que están haciendo los industriales ganaderos en Chile.

Nunca es más oportuna que ahora una ayuda a la ganadería chilena. La crisis que ha afectado a las diferentes ramas de la producción, también ha aprisionado la parte más sólida de esta riqueza. La depreciación de las carnes y lanas en los mercados ha llegado a porcentajes tan considerables, que los ganaderos sienten cundir el desaliento, ante el avance incontentible de la crisis actual. Los esfuerzos de muchos años, los cuantiosos capitales invertidos mantienen sobre ellos la amenaza de la ruina definitiva. Los créditos bancarios se han reducido y la crisis comercial hace sentir sus efectos sobre esta industria, que descansa principalmente sobre la base de la prosperidad comercial de cada país.

La crisis ganadera chilena debe resolverse con el apremio que tiene en la actualidad de encontrar una solución. Cuantiosos capitales se defenderán así de que los efectos de la crisis adquieran contornos de mayor gravedad, y se de un golpe de muerte a una riqueza cuya prosperidad es alcanzable; siempre que cuente con medidas de protección y apoyo efectivos.

Don José Toribio

Los hombres que nutren su vida en la historia no tienen edad. Algo hay en ellos de eterno y su misma existencia se prolonga por muchos años a través de sus inquietudes y de sus sorpresas. Niños, empiezan a bucear en las profundidades de los acontecimientos humanos y, la hoja de pergamino más carcomida, tiene para ellos el encanto de una carta de amor. Viejos, mantienen la lozanía de sus ilusiones y les halla la muerte con un manejo de empresas en la mano, como si fuese un ramito de siemprevivas recogido en un campo dilatado y sin fin.

Don José Toribio Medina era uno de estos hombres cuyo rostro no asomó al mundo sino para escuchar el secreto de las hondas pasiones de los hombres del pasado. Para él la vida no estaba sino encerrada en el reclamo de la muerte y allí se espaciaba su espíritu con el amor que un hombre ya groveto pone entre las hojas de un libro donde halló una flor olvidada. La ternura se le derramó en el papel amarillento como un vaho de luz, y a través de los anteojos que tenían todos los matices de la hipérbola, hasta las pequeñas miserias de los grandes triunfos tenían para el mundo un matiz de cosa digna de leyenda.

No ocupó a su curiosidad ni el más leve esconderijo. Hurgó toda una larga vida por los anaqueles polvorientos, en el mundo joven y en el mundo viejo. En su casa un ajeteo de máquinas no osaba interrumpir el curso de sus indagaciones profundas y, hasta el último día, fué como un joven enamorado que lee versos en un libro con cantos dorados.

Nosotros, los que vivimos aferrados a la emoción súbita y tejida, los que ponemos en el curso de un minuto todo el peso de nuestra existencia, los que tenemos la idea fugaz como una nube y el ansia tuberculosa como una niña romántica, no somos capaces de comprender el sentido de una vida tan honda en la intención, tan mantenida en el esfuerzo y tan firme en su destino. Hombres de esta laya lavan nuestra fama de perezoños del intelecto, nos purifican de nuestra apatía habitual y nos redimen de tuya cosa incongruente que vamos haciendo cada día con vanidades que ya ha maldicido la Biblia.

Los restos de don José Toribio reposan esta noche bajo el techo que cubre el mayor valor intelectual de la nación. A su lado montan guardia los libros que él recogiera y escogiera en una búsqueda de largos y pacientes años, entre gados hace poco por su mano derecha, sin que lo viera la izquierda, al patrimonio de todos los chilenos.

Dulce ha de ser su sueño, porque empezó a vivir antes de haber nacido y había muerto para las vanaglorias y estupideces humanas antes de su muerte. No sabemos qué sea otro el significado de la Inmortalidad.

L A Z A R O.

Homenaje al libertador en los Estados Unidos

"Bolivar libertó doble número de habitantes que emancipó Washington, doble el área territorial, y cinco veces más naciones". Con tan breves palabras, el Dr. J. Fred Rippy, profesor de Historia Latinoamericana en la Universidad de Duke, hace un resumen de la obra del Libertador en un artículo publicado en el número de octubre del Boletín de la Unión Panamericana.

El artículo del Dr. Rippy es, pudéramos decir, la avanzada de un gran número de apreciaciones sobre la obra de Bolívar que deben aparecer durante las semanas que se aproximan a la fecha en que dejó de existir en Santa Marta hace ya un siglo.

Prueba elocuente del interés del pueblo norteamericano en todo lo que se refiere a uno de los hombres más geniales que ha producido este continente, es la acogida dispensada por la crítica a dos excelentes libros sobre Bolívar publicados en el curso de este año. El primero, The Passionate Warrior (El guerrero apasionado) es de la pluma del escritor de origen venezolano T. R. Ybarra, quien por virtud de su talento y amplia cultura ha adquirido carta de ciudadanía en las letras norteamericanas. El segundo, Simón Bolívar, Libertador of South America (Simón Bolívar, Libertador de la América del Sur) ha sido escrito por Hildegard Angeli y representa la primera obra de aliento de esta conocida periodista neoyorkina.

La Unión Panamericana, desde hace varios meses, ha venido invitando al público a conmemorar dignamente el centenario de la muerte del emancipador de cinco naciones americanas. Cerca de un centenar de instituciones de enseñanza universitaria y no pocas escuelas secundarias han expresado el deseo de unir su homenaje al que en el mismo día se le debe tributar en los países de la América Latina.

Algunas universidades han convocado a concurso ofreciendo premios por los mejores ensayos sobre la obra de Bolívar. Otras exhibirán en sus bibliotecas colecciones de libros referentes al Libertador y a los pueblos por él emancipados. La mayoría dedicará una sesión especial para escuchar una conferencia sobre el tema. Entre los oradores que tomarán parte en estos programas se mencionan los más distinguidos historiadores norteamericanos que han hecho una especialidad del estudio y la enseñanza de la Historia de la América Latina.

El número especial del Boletín de la Unión Panamericana, sobre el tamaño de la edición ordinaria, contiene, entre otros, los siguientes artículos:

La trascendencia de la acción internacional de Bolívar, por el Dr. L. S. Rowe; Bolívar Internacionalista, por el Dr. Raimundo Rivas, presidente de la Academia de la Historia de Colombia; Las cartas del Libertador, por don Julio Planchard; artículos por los conocidos internacionalistas Dr. James Brown y los últimos días del Libertador; Doctrinas Bolívarianas, por el Dr. Vicente Mendoza López; Bolívar en el Ecuador, por el Dr. Romero Lafrente, ministro del Ecuador en Washington; Las campañas de Bolívar, por el Dr. V. Scott y Dr. Ricardo Alfaro Intente Lecuna; Las ideas políticas de Bolívar, por el Dr. Vicente Andrés Balaunde, y algunos artículos cortos por varios miembros del cuerpo diplomático latinoamericano.

La Unión Panamericana ha distribuido profusamente una corta biografía de Bolívar, el libro del Dr. Guillermo Sherwell, un amigable retrato del Libertador, una extensa bibliografía para uso de personas que deseen emprender un estudio serio de su obra y un himno para ser entonado en los colegios y en otros centros que lo soliciten.

Los clubes que forman la Federación General de Clubes de Mujeres han demostrado especial empeño en honrar el recuerdo de quien fué creador de naciones. Otro tanto han hecho las sociedades cuya actividad principal consiste en cultivar relaciones amistosas con la América Latina. La Sociedad Panamericana de Nueva York, con filiales en Chicago y San Francisco, ha hecho preparativos para conmemorar solemnemente el 17 de diciembre. En Nueva York, los socios de esta organización, en compañía de los más altos funcionarios de la ciudad, depositarán coronas de flores al pie de la hermosa estatua del Libertador, donada por la República de Venezuela en 1921.

Dos importantes ceremonias serán las que tendrán lugar en la Cámara de Diputados y en el Senado de los Estados Unidos. En la primera, hará uso de la palabra el Dr. H. W. Temple, diputado por Pensilvania. En la segunda, hará el panegírico del guerrero y estadista el senador por Connecticut Dr. Hiram Bingham, antiguo catedrático de Historia de la América Latina en la Universidad de Yale, explorador de Macchu-Picchu y otras ruinas incas, y autor de un notable libro en que describe minuciosamente la ruta seguida por Bolívar en sus campañas-rutas que él mismo siguió a lomo de mula en los días de su juventud.

El Consejo Directivo de la Unión Panamericana se reunirá a las tres de la tarde del 17 de diciembre. Hará el elogio del héroe máximo el Secretario de Estado, Hon. H. L. Stimson. Este discurso será transmitido por radio a todo el país y es posible que la estación transmisora de Schenectady, por medio de sus canales de onda corta, permitirá que en la América Latina se escuchén los números de esta ceremonia por conducto de las estaciones locales. Esta misma estación y la W. O. R. de Newark, transmitirá en la noche del mismo día programas en que tomarán parte oradores y artistas de los países bolivarianos.

VENTANAS DE DICIEMBRE

Cada juguete espuesto en una ventana del comercio es una luz de ansiedad en los ojos de la infancia. Cada mano de esas ventanas vive en el alma de los niños, como otro niño, más pequeño aún, que dijera una palabra blanca de regocijo.

Ventanas de Diciembre. Todos los niños de la ciudad viven pegados a tus vidrios. A esos vidrios que cierran la esperanza de la posesión, como rejas de fuertes hierros.

Para nosotros los que ya cumplimos el primer pedazo del viaje, es hermoso mirar estas vidrieras como racimos de pequeñas cabezas inquietas y bulliciosas. Pero la gloria de esas ventanas está en mirarlas por dentro. Ver tanto pequeño apretado contra el vidrio, rompiendo la transparencia del cristal con la ansiedad de sus ojos que traspasan la muralla de agua detenida, y revuelven el mundo de cuerdas, de ceras y de pajas que vive quietamente dentro de los vidriales.

Ventanas de Diciembre. La gloria nuestra está en mirarlas por dentro y ver su cristal florecido de rostros júbilosos de esperanza.

JOSE TOMAS.

A TRAVES DE LA CIUDAD

Señor Director: Soy un asiduo lector de "LA PATRIA" y todas las mañanas, como su diario lo recomienda, mi desayuno espiritual consiste en la lectura de su acreditado diario. Ayer, al hacerlo, lea con el interés de un católico ferviente, los muy merecidos agasajos que se le prodigan al Ilustre Huésped Monsenor Ettore Felici; pero, mi lectura sólo llegó hasta el "Menú", pues no conociendo el idioma francés y teniendo interés en saber lo que se había servido, he de recurrir a un diccionario que por suerte encontré en la esquina, en casa de un Universitario, y con el diccionario en la mano, pude comprobar algunos errores en su escritura, lo que puede provocar la risa de la numerosa colonia francesa residente; porque, si se escribe en francés, escribase bien.

Pero, no es eso, precisamente, lo que llamó mi atención, sino que, siendo como es, la distinguida sociedad penquista tan respetuosa de sus tradiciones, escudos, blasones y aboliengos, se valga de otro idioma para darle realce y brillo a un menú y reniegue del que nos legaron los hidalgos caballeros que vinieron de la noble tierra hispana a depositar en nuestras venas esa sangre azul de que tanto hacemos gala. ¿O es que será más aristocrático el MEDALLON DE LANGOSTAS escrito en francés o tiene otro sabor distinto al que tantas veces hemos paladeado en el Restaurant Santiago, en la Bahía, en el Club de la Unión o donde Pafafiel en la calle San Diego? Considero todo esto una ridiculez del rancio riquerío, cuando debemos ser todo lo contrario: nacionalistas en todo, eminentemente patriotas, amar a nuestro suelo, nuestro idioma y todo lo que es nuestro con un cariño febrilista. Esculpe, señor Director, que me albergue en el bastardo abrigo del anonuato, pero soy tan modesto, que no tengo otro escudo de armas y aboliengos que mi trabajo honrado, y eso es poco señor Director, y es la única herencia que me dejó mi padre que al morir me dijo: "Ama tu Patria, sé honrado y desprecia con vehemencia los estúpidos convencionalismos de la época actual".

Alzamiento de la Quiebra Rafael Giacaman

Por resolución de esta fecha del Segundo Juzgado de Letras de este Departamento, en los autos indicados, se ha dado lugar al alzamiento de la quiebra del comerciante de esta plaza don Rafael Giacaman, solicitado por don Cirilo González, en virtud de haber recibido en dinero efectivo y a su satisfacción el valor total de los documentos que le sirvieron de fundamento al pedir la declaración de quiebra de dicho comerciante, y de acuerdo con lo que se dispone en el artículo 49 inciso 2.º de la Ley N.º 4.558.

CONCEPCION, 10 de Diciembre de 1930.

ENRIQUE URRUTIA M.

Secretario

"Al comercio, a los amigos de don Rafael Giacaman y al público en general: Debido a un mal entendido entre mi representante y el señor Rafael Giacaman solicité la quiebra del señor Giacaman, en circunstancias que este señor tenía un reclamo de bastante consideración con mi representante.

CIRILO GONZALEZ apoderado y representante de Miguel Palau y Vera, BARCELONA.

VIDA SOCIAL

La verdad no causa en el mundo un bien equivalente al mal que causan sus apariencias. HOY Santa Lucía MAÑANA San Nicasio

EL EXCMO. Sr. NUNCIO

Por el nocturno de ayer regresó a Santiago el Excmo. señor Nuncio de S. S. monseñor Héctor Felice, que durante varios días fué nuestro huésped.

En la estación de los FF. CC. fué despedido por el Ilmo. señor Obispo de la Diócesis monseñor Gilberto Fuenzalida; el presidente de la I. Corte de Apelaciones, señor Alvaro Vergara; el general señor Guillermo Novoa; el secretario de la Intendencia señor Oscar Riosco, en representación del señor Renato Valdés; el decano del Cuerpo Consular señor Urbano Lagos; ministro de la Corte, señor Alfredo Larenas y destacadas personalidades de nuestro mundo social y religioso.

CONGREGACION MARIANA

Se nos encarga citar para hoy, a las 19 horas, a los señores directores de la Congregación Mariana de Caballeros y Jóvenes, con sede en San Ignacio, a una importante sesión en que se resolverán materias de especial interés.

Como siempre, la reunión se llevará a efecto en H. Salas N.º 557.

Panadería

recién instalada, de acuerdo con reglamentos municipales, situación muy central, horno moderno para 25 quintales, toda clase de elementos para el reparto, buena casa habitación con 4 piezas y dependencias, se arrienda o se acepta socio con poco capital siempre que presente garantías o recomendaciones a satisfacción.

DIRIGIRSE A:

ERLA

Casilla 562 CONCEPCION

La crisis es fácil de subsanar

Economic Ud. tina en casa sus géneros con anilinas

Brauns-Corona

MANIFESTACION

Con motivo de su traslado a Iquique, sus amigos ofrecían una comida al señor don Oscar Gazmuri Dueñas, el domingo 14 del presente en el Club Concepción, a las 21.30 horas. Las adhesiones se reciben en la secretaría del Club.

CONCENTRACION ROTARIA EN ARAUCO

Tenemos encargo de poner en conocimiento de los señores rotarios de la provincia, que en atención al mal estado de los caminos con motivo de las recientes lluvias, se acordó postergar hasta el 21 del presente, la concentración rotaria a Arauco, que debía verificarse el 12 del actual.

A BELGICA

Don Mateo Delporte, señora y familia se han dirigido a Bélgica.

OPERACION

En la Clínica Concepción de los doctores Burmeister, ha sido sometida a una delicada operación la señora Luisa de Barrios.

—Ha sido operada en el Pensionado del Hospital la señorita Margarita Vergara C.

ENFERMOS

Se encuentra enfermo en el Pensionado del Hospital el señor Antonio Escobar M.

—Se encuentra enfermo el señor Enrique Daroch Santa María.

—Delicado de salud se encuentra el señor Fernando Infante Vargas.

—Mejor de salud continúa don Arturo Biquelme.

VIAJEROS

A Chillán se ha dirigido el señor Jorge Urrejola.

—De Santiago ha llegado don Enrique Marshall.

—A Santiago se dirigió don Ramón I. Sanhueza.

—Al mismo punto don Lucas Sanhueza Ruiz.

—A la misma ciudad se han dirigido don Agustín Vigorena y señora.

—Don Tomás Sepúlveda Z. se dirigió a Chillán.

—Don Daniel Vergara P. y señora Sara Herrera de Vergara, se dirigieron a Santiago.



Ni el aire ni el polvo afectan el cutis cuando se usa la CREMA del HAREM. Si Ud. desea saber lo que pasa aquí, en Chile y en todo el mundo lea "LA PATRIA"

NO SE OLVIDE

La venta pre-traslado termina hoy. De sus

Bajísimos Precios

DEBE U., APROVECHAR

Cath. Coats

REMATE DE PRENDAS DE PLAZA VENCIDO

HOY SABADO 13 DE DICIEMBRE

A las 9.30. "REINA": 12791, 14536; 72978, 73940.

A las 10.30 "CAMPANA": 92149, 92321; 16425, 16532; 97727, 98287; 22075, 22550.

A las 11. "CHILENA": 70140, 71235; 35204, 36021.

HAY: Joyas en brillantes, relojes, victrolas, discos, máquinas de escribir y de coser, muebles, cates, colchones, géneros, ropa, servicios, instrumentos musicales, herramientas, etc.

EL INSPECTOR.

TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

AYER

La enorme concurrencia que vivió «Si yo fuera Rey» quedó convencida de que nada, ni nadie puede sustituir al Cine Sonoro en la hora presente. Resulta ridículo querer hacer comparaciones.

HOY

6.45
9.45
EL
RIALTO
se hará nuevamente chico para contener al público.— Reserve Ud. su localidad en el día.

Todo lo conocido se empequeñece ante la grandiosidad y magnificencia de la obra que derrota, por sus voces a la mejor ópera y por su interés dramático, a la mejor obra teatral.

El espectáculo en color asombro del mundo

Jeanette Mac Donald
la primera cantante del cine en el mundo.
DENNIS KING
el célebre cantante de la Metropolitan Opera de N. Y.

SI YO FUERA REY

Mañana Matinée
La obra maestra
e inolvidable
Beau Geste

CENTRAL

HOY

Selecta 6.45-Noche 9.45
Sólo para Mayores
Temporada de Verano
Platea \$ 4.40 - Cálcon \$ 2.20

Nuevas exhibiciones de la más famosa obra de la literatura española. — La hermosa súper-producción, según adaptación de la obra de

PEREZ LUGIN

“LA CASA DE LA TROYA”

Toda hablada, cantada y Bailada

La mejor creación del ídolo del mundo femenino

Ramón Novarro con la **Dorothy Jordan**

EN EL CONCEPCION.

La Cía. Alejandro Flores

Dos funciones ofreció ayer este conjunto

En vermouth fue «El dolor de callar» y en nocturna fue otra obra de don Juan, la aplaudida obra del buen actor Carlos Carliola, que se estrenó con tanto éxito la noche anterior.

En nocturna fue otra obra de Armando Mook, «Alzame en tus brazos», preciosa comedia sentimental, en la cual hace el conjunto una buena labor.

Alejandro Flores hace hoy dos funciones en el Concepción

En vermouth «El dolor de callar» y por la noche «Malhaya tu corazón» y debut de la aplaudida estilista chilena Carmen Moreno de Flores

La Cía. de Alejandro Flores, que está ya dando sus últimas funciones en el Teatro Concepción, anuncia para hoy dos interesantes espectáculos: en la vermouth se repetrá a pedido de numerosas familias, el emocionante drama de F. Vernier «El dolor de callar» y en la nocturna se estrenará en la temporada la preciosa comedia de ambiente campero titulada «Malhaya tu corazón», original de Alejandro Flores.

notable estilista chilena Carmen Moreno de Flores que cantará sus mejores creaciones crioillas. Mañana como día domingo habrá tres funciones, incluyéndose única matinee de la temporada con la chistosa comedia «A toda máquina» de Alejandro Flores. En vermouth «La compañerita», sentimental comedia de Flores y Frontaura. Y por la noche, se estrenará «La pasión de Francois» de Armando Mook que constituye una de las mejores creaciones de Alejandro Flores.

Rafael Frontaura celebra su beneficio el lunes

Un programa atrayente con «La oveja negra» y acto de variedades

Nuestro público, desde la temporada de 1928, fijó sus simpatías desde su aparición en el palco escénico en Rafael Frontaura, que además de ser un excelente actor es también el asesor literario de la Cía. Alejandro Flores.

da sus aplausos para Frontaura, dedicándole una función de gala en su honor y beneficio. Esta vez lada se efectuará el próximo lunes en la noche, habiéndose hecho un programa que contribuirá sin duda al éxito. Se estrenará la comedia «La oveja negra» y habrá un acto de variedades en que intervendrán, además del hombre jeado, algunos de sus compañeros de la Cía. Flores.

Carmen Moreno debuta hoy en el Concepción

En la obra «Malhaya tu corazón»

En la función nocturna de hoy debuta en el Concepción la artista señora Carmen Moreno, a quien el público de nuestra ciudad ha tenido oportunidad de aplaudir en la temporada anterior de la compañía Alejandro Flores.

Por la lluvia de ayer no pudo debutar el Continental

Lo hará esta noche

El temporal de viento y agua del día de ayer impidió el debut del Circo Continental que estaba anunciado para la noche, a pesar de que todo en la carpa quedó listo para efectuarlo como estaba anunciado.

Autopiano

Buena marca, recién sacado aduana, véndese ocasión.
— San Martín 1357 —

CERA SANA

M. R.
Genuino producto para el cuidado del cutis

Teatro Concepción

Temporada de Arte de la Gran Compañía Nacional de Comedias
Plateas \$ 6.00
Alejandro Flores

HOY — SABADO 13 de DICIEMBRE — HOY

Últimas funciones - Vermut a las 18.30
El éxito del día no atrajo 42 representaciones seguidas
EXITO del drama en 3 actos, original de Fernando Vernier

El Dolor de Callar

DEBUT — DEBUT de la notable estilista chilena CARMEN MORENO DE FLORES en sus mejores creaciones.
ESTRENO de la preciosa comedia en 3 actos, original de ALEJANDRO FLORES, titulada:

Malhaya tu Corazón

— MAÑANA TRES COLOSALES FUNCIONES —
Matinée a las 15.30 — Precios populares
La chistosa comedia de Alejandro Flores

A TODA MAQUINA

EN VERMUT SOCIAL DE MODA -
Estreno de la sentimental comedia de Flores y Frontaura

La Compañerita

EN LA NOCHE estreno de la intensa comedia dramática de Armando Mook y una de las mejores creaciones de ALEJANDRO FLORES

La Pasión de Francois

EL LUNES, festival de beneficio del Primer Actor RAFAEL FRONTAURA, estrenando la preciosa obra

LA OVEJA NEGRA
Localidades en venta desde hoy

TRIBUNALES

CORTE DE APELACIONES

Ruedas — Miglier 1.
Guíñez — Araya 1.
Saez — Reyes 1.
Espeloni — Corbalán 1.
Rubio — Lament 1.
Palacios — Parodi 1.
Simón — Méndez 1.
Godoy — Bocaz 1.

Primer Juzgado

Castillo — Salvo 1.
Izquierdo — Cia. Eléctrica de C. 1.
Claramunt Juanet y Cia. — Hernández 1.
Moris — Pérez 1.
Fisco — Dittus 1.
Polesch — Muñoz 1.
Vega — Fuentes 1.
Iglesias — Garrido 1.

Aguilera — Soc. Aguayo y Cia 1.
Gacitúa — Riveros 1.
Claramunt Juanet — Hernández 2.
Zambrano — Pereira 1.
Montenegro — Zúñiga 1.
Herman — Etcheverry 1.
Vivallo 1.
Peña y Valenzuela 1.
Comunidad Manzano y Cia. 1.
Pérez Cotapos 1.
Parodi y Cia. 1.
Ramírez 1.
Moncada 1.
Schiari y Cia. 1.
Ortiz y otro 1.

Segundo Juzgado

Mella — Montoya 1.
Sepúlveda — Fritz 1.
Inzunza — Gutiérrez 1.
García — Parades 1.
Gibbs y Cia — Cerda 1.
Bernhardi 1.

Martí 1.
Banco Esp. de Chile — Rasegna 1.
Andrade — Alegría 1.
Pualuan Hnos. — Philips 1.
Cia. Mol. California de Chile — Montes 1.
Laurent — Sagredo 1.
Jackson — Rebolledo 1.
Duhalde y Cia. — del Solar 1.
Eckardt y Peiper — García 1.
Sanhueza 1.
Eberhard 1.

Tercer Juzgado

Píncheira 1.
Muñoz — Muñoz 1.
Cia. Carb. de Lirquén 1.
Gildemeister y Cia. 1.
Weir Scott y Cia. — Martínez 1.
Quiñera Adam 1.
Carrera y otro 1.
Gildemeister y Cia. — Cerda 1.
Rodríguez — Retamal 1.
Bastidas — Osorio 1.
Cia. Mol. Calif. de Chile — Vial 1.
Gibbs y Cia. — Hernández y otros 1.
Miranda — Jara 1.
Carralvo — Novoa 1.
Miranda — Carrasco 1.
Convento San Agustín — Anguita y otro 1.
Convento San Agustín — Anguita y otro 1.
Kohlig — Alvarado 1.
Banco Esp. de Chile — Durán 1.
Inocenti y Montolivo — Kholj 2.
Merino y otros 1.
El Fisco — Alvarez 1.
Quiñera Fratelli Russo 1.
Miranda — Fuentes 1.
Weasson — Cruzat 1.

CAUSAS VISTAS

PRIMERA SALA

Viernes 12

Relator señor Smart.
Formación de terna en el Concurso para proveer el cargo de Notario Público y Conservador de Comercio y Minas del departamento de Chillán (Tribunal Pleno) a las 13.30 horas. — Se formó terna.

Agregadas:

Contra Domingo 2.0 Muñoz, Emilio Zambrano, Rosenda y Antonio Zambrano — Confirmada.
Contra Manuel Lara y Felipe Messone — En trámite.

Pendiente del martes 9:

Contra Juan Sardi Farigola — Pendiente.

Fallada en cuenta:

Enrique Simón con Francisco J. Méndez — Desistida.

SEGUNDA SALA

Viernes 12

Relator señor Sanhueza.
1 Juana Osces v. de V. con Pedro Villegas — Suspendida por estar alegando el abogado de una de las partes en la otra sala.
2 Hernán Pérez con Jorge Loehert — Suspendida con informe médico.
3 Tomás Venegas con Alejandro Uribe — Sus pendida por estar

alegando el abogado de una de las partes en la otra sala.

4 Tesorería Fiscal con José Santos Reyes (Sucesión) — Suspendida por estar alegando el abogado de una de las partes en la otra sala.

5 José Domingo Godoy con Guillermo Bocaz — Ordenado completar sentencia.

6 Rafael Torres y Rafael Veloso con Pedro Aguilera — En trámite.

7 José Teodoro Silva con I. Municipalidad de Concepción — En acuerdo.

Formación de terna en el concurso para proveer el cargo de Notario Público y Conservador de Comercio y Minas del departamento de Chillán — Se formó terna.

Agregadas:
Eckardt y Peiper contra Olegario Jara Sepúlveda — Confirmados resoluciones.
Contra Ignacio Urra y Ramón Fuentealba — Aprobada con declaración.

Pendiente:

Joaquín Díaz con Suc. Ezequiel Guzmán — En acuerdo.

Alegatos:
Terminaron de alegar los señores J. Arturo Sandoval y Tomás Sepúlveda en la causa de Díaz con Guzmán.
En la causa de Silva con I. Municipalidad de Concepción alegó don Raúl Puga.

Deténgase...!

Lea Ud. este aviso...!

Le conviene...!

No se trata de las vulgares Realizaciones blufísticas...!

Nuestra firma comercial será extinguida en breve plazo, por lo tanto necesitamos salir de todos nuestras existencias y estamos dispuestos a realizarlas a cualquier precio, sin mirar lo que podamos perder; por lo tanto ponemos en conocimiento

de nuestra distinguida clientela, del público en general y de los comerciantes del ramo

que desde hoy hasta la completa terminación de nuestro colosal surtido, venderemos A POSTOR!!

Casimires finisimos importados de primer orden

Negros, Azules, Fantasías modernas, podrá Ud. adquirir con un 50 por ciento menos de su valor

Tenemos un casimir negro especial para sacerdotes ASOMBRESE...! Tenemos un lote de casimires ingleses importados que realizamos a \$ 8 y \$ 12 el metro....

ESTO NO ES VENDER...! ESTO ES REGALAR...!

¡¡Visitenos sin compromisos y convéngase de esta realidad!!

Caupolicán N.º 559 — P. BELLIAZZI y Cia.

NOTA: Transferimos el local con su contrata respectiva, vendiendo al interesado las instalaciones y existencia de mercadería con muchas facilidades de pago.

COCOA PEPTONIZADA

RAFF

RECOMENDADA POR TODOS LOS MEDICOS

SERVICIO DE TODO EL MUNDO

Le United Press y Corresponsales Es-
pecialistas por las Vías Telegráficas Lom-
bril y Lati Estado y Lable West Coast

(De la 1.a página)

LEVANTAMIENTO MILITAR EN ESPAÑA

completo control en la zona ejercen los rebeldes — BURDEOS, 12.— Informaciones de Jaca indican que los rebeldes ejercen completo control en la zona fortificada de la frontera de Jaca. Franco entre los rebeldes BURDEOS, 12.— Noticias no confirmadas aseguran que Franco se encontraría entre los rebeldes de Jaca. La insurrección se inició esta mañana BURDEOS, 12.— La in-

surrección se inició esta mañana. No se sabe si ha habido derramamiento de sangre. — (U. P.) En Madrid no se da importancia al movimiento MADRID, 12.— El Gobierno insiste en que el movimiento no tiene importancia. — (U. P.)

Los rebeldes marcharían sobre Huesca

MADRID, 12.— De fuente no oficial se sabe que los rebeldes llegaron

a Ayerbe y se dirigen a Huesca. — (U. P.)

El gobernador militar de Huesca a Jaca MADRID, 12.— El gobernador militar de Huesca, acompañado de su estado mayor, se dirigió a Jaca en automóvil con el objeto de convencer a los rebeldes de que deben retirarse.

Una patrulla rebelde fué tomada prisionera por el gobernador. — (U. P.)

HOMENAJE A BOLIVAR EN ESPAÑA

MADRID, 12.— El diario "La Libertad" publica hoy un artículo firmado por Pedro Rápido, quien propone que se coloque una placa en la casa de la calle Jardines, donde vivió durante algún tiempo el prócer sudamericano don Simón Bolívar. — (U. P.)

EL TRATADO NAVAL DE LONDRES EN IRLANDA

DUBLIN, 12.— Fué aprobado el Tratado Naval de Londres, por Dail, quien ha recomendado su ratificación al Gobierno. — (U. P.)

Los productores agrícolas de Argentina están amenazados por la ruina

La rebaja de precios del trigo significa una pérdida de 500 millones de pesos. — Agricultores que abandonan sus cosechas por no poder conseguir los créditos suficientes para sufragar los gastos que demandan

BUENOS AIRES, 12.— (U. P.) — Argentina está haciendo la cosecha de trigo de un modo que no es oro todo lo que reluce. Con una cosecha a la vista que llega alrededor de 100 millones de hectolitros de trigo, lo que en tiempos normales sería una fortuna para los agricultores, la baja de los precios representa en realidad una pérdida de cerca de 500 millones de pesos para los productores que piden a gritos rebajas en los arriendos y

en los fletes y otras concesiones que compensen tales pérdidas, pues en otra forma no vale la pena de terminar las cosechas. La situación producirá sin duda una considerable reducción en los alquileres de tierras agrícolas que subieron enormemente durante la guerra y no ha bajado mucho desde entonces, pero es dudoso que estas rebajas salven a los productores de la ruina que les amenaza.

En materia de refranes el agricultor argentino de hoy día no ha de mirar con simpatía a quien le hable de "paz y abundancia" o a quien eogie al hombre que "hace brotar dos espigas de trigo donde antes salía sólo una". El caso es que hay numerosos agricultores que han abandonado sus cosechas porque no pueden obtener créditos suficientes para pagar los gastos de cosecha y la venta del producto no cubre lo gastado en obtenerlo.

Motor Diesel Peugeot

Sencillo - Rápido - Liviano

El más económico del mundo Especial por su funcionamiento Parte en frío, a mano, directamente para el industrial y el agricultor sobre el petróleo crudo, sin ningún artificio

RAAB, ROCHETTE, ROCA & Cia., Ltda.

ESTADO 235

SANTIAGO

EL CENTENARIO DE LA INDEPENDENCIA DE LA REPUBLICA URUGUAYA

Asistirán enviados especiales y embajadores de todas partes del mundo.— El programa de festejos

MONTEVIDEO, 12.— A las fiestas del centenario de la Independencia de la República asistirán Enviados Especiales y Embajadores de todo el mundo. Los festejos organizados para esta magna fecha comienzan el 16 del actual con una recepción en el Ministerio de Relaciones Exteriores. El día 17 se hará la presentación de los credenciales, ceremonia que será seguida de un garden-party. El día 18 se visitarán las playas de veraneos.

El día 19 habrá manifestaciones patrióticas al aire libre; carreras en los hipódromos; entretenimientos populares y un gran concierto que se llevará a cabo en el Estadio Centenario. El ministro de Relaciones ofrecerá el día 21 una gran recepción a las delegaciones extranjeras, en su residencia particular. El día 22 tendrá lugar el banquete que ofrece el Presidente de la República en el Club Uruguay. El día 23, se efectuará la colocación de la primera piedra del hospital clínico de Montevideo;

en la noche tendrá lugar un gran baile oficial. Una fiesta internacional se celebrará en el Estadio Centenario el día 24. El día 25 tendrá lugar las danzas artísticas, las que será ejecutadas por una compañía del Teatro Colón de Buenos Aires, en la playa Carrasque. La despedida oficial de las misiones extranjeras se efectuará el día 26, pues éstas partirán a sus respectivos países el día 27. — (U. P.)

Fume Piccardo

TABACO SIEMPRE IGUAL

NUEVO ARANCEL ADUANERO DE CHINA

Entrará en vigencia el 1.º de enero próximo. — Los gobiernos no serán avisados oficialmente de la implantación de las nuevas tarifas

NANKIN, 12.— (U. P.) — El proyecto definitivo de arancel aduanero ha sido aprobado por el Consejo de Estado. Este nuevo arancel establece derechos, cuyo máximo es de 42,5 por ciento que se aplica a los arti-

culos de lujo, como cigarrillos, por ejemplo. La nueva tarifa aduanera se promulgará el primero de enero de 1931, y los países extranjeros no serán notificados oficialmente sobre su aplicación.

BRASIL NO CONTRATARA NUEVOS EMPRESARIOS

El Tesoro brasilero está en condiciones de cumplir sus compromisos

RIO DE JANEIRO, 12.— (U. P.) — Personas que están en contacto con el Ministerio de Hacienda niegan en forma categórica los rumores que circulaban en diferentes círculos de la ciudad sobre las negociaciones iniciadas pa-

ra contratar un nuevo empréstito para consolidar las deudas. Afirman que el tesoro brasilero está en condiciones de cumplir puntualmente el pago de intereses y amortizaciones de las deudas internacionales y externas.

NUEVOS MATERIALES EXPLOSIVOS FUERON DESCUBIERTOS EN PORTUGAL

Estaban ocultos en el Ministerio de Comercio

LISBOA, 12.— La policía ha anunciado que ha descubierto otra cantidad de explosivos, los que se encontraban ocultos en el edificio del Ministerio de Comercio, por el ordenanza Victor Concelao. Un empleado del Ministerio de Agricultura, llamado Joaquín Jo-

sé Pereira, se suicidó, arrojándose por una ventana del edificio de la Dirección de Policía, después de ser arrestado por haberse encontrado en su poder quinientos revólvers. Pereira se había refugiado en la casa del mayor retirado Sarmiento Beiros, donde fué arrestado. — (U. P.)

M. THEODORE STEEGE Y LA ORGANIZACION DEL GABINETE FRANCES

Si no, conseguía su intento ayer en la tarde, renunciaría

PARIS, 12.— En vista de la insistencia del Presidente Doumergue, para que se apresure la organización del Gabinete, después de ocho días de crisis, M. Theodore Steege anunció a las quince horas que formará definitivamente el Ministerio esta tarde o renunciará a su intento. — (U. P.)

Premier y ministro de Comercio, M. Theodore Steege; Interior, M. Georges Legu; Justicia, M. Henry Cheron; Guerra, M. Louis Barthou; Marina, M. Albert Sarraut; Instrucción, M. Camille Chauvignat; Aviación, M. Paul Painlevé; Comercio, M. Louis Loucheur; Relaciones, M. Aristide Briand; Finanzas, M. Germain Martin; Presupuestos, M. Maurice Palmade; Obras Públicas, M. Edouard Deladier. — (U. P.)

PARIS, 12.— M. Steege anuncia que consiguió organizar el gabinete. — (U. P.)

PARIS, 12.— Lista oficial del gabinete de M. Theodore Steege:

MAC DONALD TRATA DE SOLUCIONAR EL "IMPASSE" DE LA CONFERENCIA DE LA MESA REDONDA

Ha invitado a los delegados musulmanes e hindúes a pasar el fin de semana a su residencia de campo

LONDRES, 12.— La "Central News Agency" informa que, según se tiene entendido, el Primer Ministro Mr. Ramsay MacDonald, ha invitado a quince delegados musulmanes e hindúes asistentes a la Conferencia de la Mesa Redonda, a pasar el fin de se-

mana en su residencia de campo, en Chequers, con el propósito de tratar de solucionar el impasse que se ha producido sobre la cuestión fundamental si debe haber un tratado en conjunto o separado de musulmanes e hindúes. — (U. P.)

CUBA SE ENCUENTRA BAJO LA LEY MARCIAL

Fueron suspendidas las garantías constitucionales nuevamente

LA HABANA, 12.— La isla de Cuba se encuentra ahora bajo la ley marcial, como consecuencia de la suspensión de las garantías constitucionales. Según buenas informaciones que se han podido obtener, la noche de ayer ha sido tranquila en todo el país. Los tropas hacen servicio de

patrulla en todas las ciudades, impidiendo la generación de nuevos desórdenes. Se sabe que han sido arrestados los señores Julio Canabarro y Ramón Arroyo, editor y castellanista, respectivamente, del semanario político "Kari-Kari", acusados de incitar a la sedición. — (U. P.)

TODO DICIEMBRE

20%

DE REBAJA EN TODAS LAS MERCADERIAS DE LA CASA

RELOJES, desde \$ 13.80

Plaqués finos para todos los usos.
Servicios completos de cuchillería 91 piezas, desde \$ 900.-
Alhajas de brillantes para señoras y niñas, precios rebajadísimos.
Relojes de pulsera en todo metal, gran surtido de marcas y modelos

Joyería Soto

Francia está construyendo el baluarte fronterizo más poderoso que se conoce en la historia

La línea que enfrenta a Alemania, Bélgica e Italia está llena de pequeños y grandes fuertes. — Todos están comunicados por subterráneos y son maravillas de ingeniería y mecánica

PARIS. — (U. P.) — Los ingenieros militares de Francia aprueban el trabajo de forjar la cadena de acero de las fortificaciones fronterizas de Francia que será el salutar militar más poderoso conocido en la historia. El trabajo durará tres años más para completar la línea que enfrenta a Italia, Alemania y Bélgica.

Metz que será más temible que Verdun y no necesitará sacrificar 500,000 vidas para su defensa. Los fuertes tienen que cubrir una extensión de fronteras de mil kilómetros y están espaciados a un kilómetro cada uno, con fuertes que se cruzan, emplazados sobre la frontera en forma de formar una barrera infranqueable que impida la invasión de Francia. Esto no es considerado armamento por los franceses sino defensa, seguridad como la llaman ellos contra el ataque.

Los fuertes están comunicados por subterráneos y tienen cuarteles para las reservas a resguardo. Todas estas construcciones son maravillas de ingeniería y mecánica con alumbrado eléctrico, trenes eléctricos subterráneos, ventiladores, teléfonos, baños, cocina, etc. La parte más difícil es la frontera alpina con Italia donde los fuertes y fortines tienen que excavarse en la roca viva y en medio de abruptas montañas. Este programa de defensa se debe al mariscal Petain y su costo es de 6 y 7 mil millones de francos.

LA INMIGRACION JAPONESA EN EL BRASIL

Hay más de 100 mil japoneses en ese país. — Casi todos son agricultores

RIO DE JANEIRO, 12.— (U. P.) — Entre los países que contribuyen al aumento de la población del Brasil figura en primera línea el Japon, cuya inmigración se inició hace más de 20 años al Estado de Sao Paulo y ha sido regulada por un tratado reciente entre el Brasil y el Japon. Hasta 1914 la inmigración japonesa era pagada íntegramente por el Estado de Sao Paulo que quería atraer inmigrantes agrícolas. Ya en 1927 había más de 15,000 japoneses en Sao Paulo.

y hoy día pasan de 100,000. Es digno de notarse que jamás se ve un inmigrante japonés sin trabajo ya que esta inmigración está tan bien organizada que el que se quiere ir al Japon debe esperar desde que sale en viaje. La mayoría se dedica a la plantación de café, pero muchos cultivan arroz y algodón y el distrito arrocer japonés de Triángulo Mineiro tiene reputación en todo el país por sus excelentes productos, sucediendo lo mismo con el

algodón que producen los japoneses en el distrito de Sorocabana. La producción de la agricultura japonesa en el Brasil representa ahora los siguientes valores: Café 10 millones de pesos; arroz, 9 millones de pesos; algodón, 5 millones de pesos, y los datos estadísticos recientes estiman que el total de la producción japonesa en el Brasil, incluyendo la agrícola, pasa de 20 millones de pesos al año.

Caballares

Mansos de silla, Potrores y Potranças chilenos y mestizos de Percherón para arrastre y montura.

OFRECEN:

Carlos Galaz
— Concepción —
— Casilla 767 —

Horacio del Rio S.
"Monte Aguila"



BASE: Sulf. magnesio y soda cloruro calcio sodio.

Droguería del Pacifico S. A. (Drops)

INFORMACIONES DE LA CAPITAL

Servicio noticioso de nuestra Oficina de Informaciones en Santiago
POR TELEGRAFOS DEL ESTADO Y COMERCIAL

CONGRESO NACIONAL.

LA CAMARA de Diputados APROBO en GENERAL el proyecto que ALZA los DERECHOS de internación al GANADO EXTRANJERO

Se formularon diversas observaciones al respecto. — El proyecto volverá a comisión hasta el lunes

Celebró sesión especial la Cámara de Diputados, bajo la presidencia del señor Cárdenas, don Nolasco, y con asistencia de 84 de sus miembros. Concurrió el Ministro de Fomento subrogante, señor Edego Torrealba. Homenaje a don José Toribio Medina. El señor Moreno, don Rafael. A nombre de los diputados conservadores pronunció un discurso en homenaje a la memoria de don José Toribio Medina. Adhirieron al homenaje, los señores Bañados, por los diputados radicales, Manuel Jorquera por la Cruz y Azocar por los demócratas. El atentado contra S. E. El señor García Henríquez. Pronuncia un discurso protestando por el atentado del puente de

Maipo, contra el tren presidencial. Impuesto al ganado extranjero. Se inició la discusión general del proyecto que eleva el impuesto al ganado argentino. El señor Jorquera, don Francisco. A nombre de la comisión informante, justifica el proyecto, manifestando que el alza del impuesto no encarecerá la carne. En cambio esta ley salvará a la industria ganadera. Agregó que se consultaban medidas para regularizar la intervención de los intermediarios. Los señores Quevedo, Alvarez, Retamal y Manuel Jorquera impugnaron el proyecto, estimando que acarrearía el encarecimiento de la carne. Apoyaron el proyecto los señores Castillo, Manuel Isidoro Cruz

y Manuel Cruzat. El señor Castillo. Formula indicación para eximir temporalmente de impuesto al ganado vacuno destinado al consumo de las provincias de Tarapacá y Antofagasta. Los señores Varas y González, don Gabriel, impugnaron esta indicación, alegando que la exención perjudicaría a la ganadería nacional, especialmente de la provincia de Coquimbo. El señor Ramírez, don Carlos. Apoya la indicación del señor Castillo. El señor Torrealba, (Ministro de Fomento). Expresa que la ley no encarecerá la carne en forma apreciable. Reconoció la

necesidad de dictar una disposición que limite las ganancias de los intermediarios; pero afirma la necesidad vital de elevar la industria ganadera nacional para evitar que el país se entregue maniatado al extranjero, el cual, en caso que se le entregue libremente el mercado chileno, estará mañana en condiciones de imponernos precios arbitrarios. El señor Cruzat, don Manuel. Formula indicación para agregar un artículo que faculte al Presidente de la República para adoptar, cuando lo estime necesario, medidas para evitar el encarecimiento de la carne. Cerrado el debate, se aprobó el proyecto en general, volviéndose a la comisión hasta el lunes.

AL MINISTERIO DE GUERRA se enviarán los antecedentes del atentado DINAMITERO

El Juzgado Militar de Santiago iniciará el proceso respectivo

Se ha seguido tomando declaraciones a los complicados en el atentado del puente de Maipo. Se ha establecido que el ingeniero señor García Burr, comió el domingo en la

noche con los alumnos del quinto año de la Escuela de Artes y Oficios, habiéndoles contra el gobierno. Las palabras del señor García Burr en contrarrazón acogida en el alum

no Alonso Piccardo. El Ministerio del Interior pasará todos los antecedentes del complot al Ministerio de Guerra para que el Juzgado Militar inicie el proceso respectivo.

LOS PUEBLOS del GOLFO de ARAUCO, están virtualmente ENCERRADOS entre montes, pantanos y ARENALES

Correspondencia a "Las Últimas Noticias" de sus enviados especiales

Una correspondencia de los enviados especiales de "Las Últimas Noticias", señores Zanetta y Lazcano que recorren el país en automóvil, expresa que los pueblos del golfo de Arauco arrastran una vida sedentaria, permaneciendo virtualmente encerrados entre montes, pantanos y arenales, perdiéndose ricas zonas agrícolas por falta de caminos. A pesar de que en Lota y

Coronel se explotan las minas durante cuatro o cinco días semanales, se han sufrido obreros, trayendo esto una decadencia general. Muchos creen que esta época de pobreza es superior a aquella de las huelgas y desórdenes, que tralan la desmoralización, cuando no se respetaba la propiedad privada, llegando a peligrar las vidas. Mientras en el interior de los establecimientos carboní-

feros se ha restringido el consumo de bebidas alcohólicas, a la salida se han instalado numerosísimas cantinas y bares donde los obreros se embriagan al fin de la semana, perjudicando los trabajos. Es necesario limitar la concesión de patentes de bares y cantinas y hacer zona seca hasta diez kilómetros del corazón de los centros obreros de Lota y Coronel.

EL TANI cree que GANARA al "Torito de Mataderos" JUSTO SUAREZ, en la pelea que sostendrá con él en BUENOS AIRES

El representante de Suárez le ha propuesto disputar en el match una bolsa de 35.000 nacionales.—Otras informaciones

El Tani ha declarado que piensa pasar veinte días en el norte, para regresar a Santiago a medirse con Uabega, a quien considera el liviano chileno de mayor porvenir. Estima que su pelea con Suárez, en Buenos Aires se efectuará con toda seguridad en marzo. El representante de Suárez le ha hecho proposiciones para disputar una bolsa de treinta y cinco mil nacionales. El Tani se trasladará oportunamente a Montevideo donde intente

lará su campo de entrenamiento. Agregó que después de su actuación en Buenos Aires, donde espera conquistar el triunfo, se dirigirá a Norteamérica a participar en cinco peleas, la última de las cuales será, si la suerte le acompaña, con Tony Canzoneri. Enseguida se retirará del ring para radicarse en Chile y enseñar box. Facilidades para facilitar en el circuito "El Mercurio". El Automóvil Club de Chile ha recibido comunicaciones de pilo-

tos argentinos de Buenos Aires, Santa Fe y Mendoza, solicitando facilidades para trasladarse a tomar parte en el circuito "El Mercurio". El kilómetro lanzado en motocicleta. El domingo se efectuará en el camino de San Bernardo la carrera motociclista del kilómetro lanzado. Participarán más de 30 máquinas. La competencia deportiva militar. El Regimiento Maipo triunfó en la competencia deportiva di-

visionaria que se efectuó en Santiago, obteniendo 29 puntos contra 21 del Buiñ, y 19 del Yungay. El Maipo representará a la división en la competencia de todas las unidades de la República que se iniciará el 26 del presente en Santiago. Carrera automovilística en Viña. Próximamente se efectuará en Viña del Mar una carrera automovilística en la que tomarán parte 25 niñas y numerosos jóvenes.

GRANDES PROPORCIONES adquirió la MANIFESTACION de los jefes y oficiales de la guarnición de Santiago al PRESIDENTE de la REPUBLICA

Más de setecientos jefes de Ejército, Marina, Aviación y Carabineros se reunieron en el Estadio Militar para testimoniar su adhesión a S. E.

Grandes proporciones adquirió la manifestación que los jefes y oficiales del Ejército, Armada, Aviación y Carabineros rindieron a S. E. el Presidente Ibáñez en el Estadio Militar con motivo del atentado dinamitero del lunes. S. E. llegó al Estadio a las 18.15, acompañado del Ministro de la Guerra, general señor Pedro

Charpín, del edecán, mayor Castro y del secretario de la Presidencia comandante Arcaaya. Lo recibieron los generales Urcullu y Olivares, ejecutándose el Himno Nacional. Los jefes y oficiales asistentes, abrieron calle a S. E. y acompañados, pasando al buffet donde tomaron asiento, además, los Ministros del Interior y

Marina y numerosos jefes y oficiales en número de 700 aproximadamente. Ofreció la manifestación el general Urcullu expresando la adhesión de las instituciones armadas a S. E., con motivo de los frecuentes atentados contra la seguridad nacional. Contestó el Ministro de la Guerra, general Pedro Charpín, agra-

deciendo la manifestación en nombre del Presidente Ibáñez, y expresando que ella le serviría de estímulo para seguir laborando por los ideales que unen a todos los chilenos. Se dió cuenta de un telegrama de adhesión enviado por el general señor Bartolomé Blanche, des de Linares. El proyecto lleva la firma de los Ministros del Interior, Guerra, Marina y Justicia.

COMPLEMENTA ciertas disposiciones vigentes del proyecto de ley que entrega a la justicia militar el juicio de los atentados contra la vida del PRESIDENTE de la REPUBLICA

Se castigarán los actos de revolución o incitación revolucionaria que hoy día escapan a toda sanción

El Gobierno envió al Congreso el proyecto de ley que autoriza juzgar militarmente y como en tiempo de guerra a los autores de atentados contra la vida del Presidente de la República o ministros de estado.

que sean cometidos por personas no militares, sin concurrir ninguna de las circunstancias que señala el artículo 539 del Código de Justicia Militar, los cuales serán castigados en conformidad al código penal, mas el aumento de pena prescrito por el artículo 261 del Código de Justicia Militar.

bre la asignada al delito consumado. Al artículo tercero dispone que las penas señaladas en el artículo 123 del código penal serán siempre aplicadas aun en el caso que se llegare a consumar la sublevarción o alzamiento; pero disminuidas en un grado, respecto de los culpables no promovedores.

el artículo primero de esta ley, como asimismo los contemplados en el título cuarto y párrafo primero, título quinto del libro tercero del Código de Justicia Militar que se comentan en tiempo de paz serán juzgados por los tribunales militares establecidos para el tiempo de guerra y la tramitación de los procesos respectivos se regirá por el título cuarto, del libro segundo del Código de Justicia Militar.

El artículo segundo dispone que el tribunal que conozca de los crímenes y simples delitos a que se refiere esta ley, apreciará discrecionalmente las circunstancias consideradas en los artículos 129 y 130 del código penal y 262 del código de justicia militar para los efectos de la exención o rebaja de la pena y cuando se estimare que no procede la exención se impondrá a los responsables la pena correspondiente al delito sin disminución so-

bre la asignada al delito consumado. Al artículo tercero dispone que las penas señaladas en el artículo 123 del código penal serán siempre aplicadas aun en el caso que se llegare a consumar la sublevarción o alzamiento; pero disminuidas en un grado, respecto de los culpables no promovedores.

El artículo cuarto agrega como inciso final del artículo 131 del código penal el siguiente: "Los delitos dirigidos contra la persona del Presidente de la República como medio de efectuar una sublevarción o con ocasión de ella se penarán en todo caso como si se hubieren consumado. Artículo quinto. — Los crímenes y simples delitos, a que se refiere el

Artículo sexto. — Las atribuciones que en estos tribunales corresponden al general en jefe del ejército o comandante en jefe de la escuadra en campaña serán ejercidas por el inspector general del ejército o inspector general de la Armada, en su caso, quienes serán subrogados por los que hagan sus veces. Artículo final. — Esta ley regirá por tres años contados desde su promulgación en el Diario Oficial.

En esta virtud, el artículo primero del proyecto dispone que se reputarán delitos militares aquellos crímenes o simples delitos de que trata el título segundo del libro segundo del Código Penal y

que sean cometidos por personas no militares, sin concurrir ninguna de las circunstancias que señala el artículo 539 del Código de Justicia Militar, los cuales serán castigados en conformidad al código penal, mas el aumento de pena prescrito por el artículo 261 del Código de Justicia Militar.

El artículo segundo dispone que el tribunal que conozca de los crímenes y simples delitos a que se refiere esta ley, apreciará discrecionalmente las circunstancias consideradas en los artículos 129 y 130 del código penal y 262 del código de justicia militar para los efectos de la exención o rebaja de la pena y cuando se estimare que no procede la exención se impondrá a los responsables la pena correspondiente al delito sin disminución so-

bre la asignada al delito consumado. Al artículo tercero dispone que las penas señaladas en el artículo 123 del código penal serán siempre aplicadas aun en el caso que se llegare a consumar la sublevarción o alzamiento; pero disminuidas en un grado, respecto de los culpables no promovedores.

UN GRAN INCENDIO SE DECLARÓ ANOCHE EN SANTIAGO

Esta noche se declaró en Santiago un gran incendio en la baraca "Llanquihue" perteneciente a Pablo Vicuña y Hnos., ubicada en la Avenida Irarrázabal. Hay seguros por medio millón de pesos.

537.786 habitantes tiene Santiago

El censo de Santiago ha arrojado definitivamente, una población de 537.786 habitantes.

El presupuesto extraordinario para 1931

Fué enviado al Congreso el respectivo proyecto. Fué enviado al Congreso el proyecto de presupuesto extraordinario para 1931. Va precedido de una amplia exposición.

Feriado el 17

Se decretó feriado para las oficinas públicas el 17 del actual en homenaje al centenario de la muerte de Bolívar.

El nuevo uniforme de la aviación

Será obligatorio desde el 1.º de agosto de 1931. Se puso en vigencia el decreto que hace obligatorio, desde el 1.º de Agosto de 1931 el nuevo uniforme de los aviadores. Será de corte sobrio y elegante, de color azul y semejante al de los marinos. AVIONES PARA EL SERVICIO ENTRE MAGALLANES Y PTO. MONTT. Comunican de Magallanes que en el vapor "Valdivia" llegaron dos aviones que se destinaron al servicio entre Magallanes y Puerto Montt.

El rápido entre Santiago y Valparaíso

El cinco de Enero comenzará a correr el tren rápido entre Santiago y Valparaíso, que hará el viaje en dos horas, cincuenta minutos.

Sobre las modificaciones senatoriales

La Cámara de Diputados se pronunciará en la próxima semana, previo informe de la comisión respectiva, sobre las modificaciones senatoriales al proyecto sobre primas a la exportación de productos agrícolas.

Militarmente y como en tiempo de guerra

Serán juzgados los culpables de atentados contra la persona del Presidente de la República o ministros

El Gobierno envió al Congreso el anunciado proyecto que autoriza para juzgar militarmente y como en tiempo de guerra a los autores de atentados contra la vida del Presidente de la República y Ministros.

El proyecto lleva la firma de los Ministros del Interior, Guerra, Marina y Justicia.

Los beneficios de la Caja de Colonización

El Gobierno sometió a la consideración del Congreso un proyecto de ley destinado a extender los beneficios de la ley que creó la Caja de Colonización Agrícola, la cual podrá adquirir fondos para subdividirlos entre cinco a más personas, en parcelas cuyo valor no podrá ser superior a quinientos mil pesos.

Contrario a la fusión naviera

Es el alto comercio de Valparaíso. La Cámara Central de Comercio siguió estudiando la fusión naviera. El alto comercio de Valparaíso se ha mostrado contrario a la fusión por los inconvenientes que traería el monopolio de los fletes.

Renuncia aceptada

Renunció el segundo jefe de la oficina de presupuestos del Ministerio de Hacienda, señor Héctor Merino. En su reemplazo se nombrará a don Fernando Mardones, empicado de la oficina de presupuestos municipales del Ministerio del Interior.

Ascensos en la Armada

Los tenientes señores Gustavo Toro, Gerardo Frudget, Manuel Maldonado, Enrique Lagreze y Eduardo Streeter han sido ascendidos a capitanes de corbeta.

En viaje al Continente Asiático

Las escritoras, Inés Echeverría de Larraín (Iris) y Elvira Santa Cruz, (Roxane) se dirigieron a San Francisco de California, a bordo del "Santa Clara" para continuar al Asia.

A diez años ha sido condenado

El juez del 4.º Juzgado del Crimen señor Manuel Oyarzún, condenó a diez años de presidio a Julio Quilodrán Poblete, que asesinó en un balazo al señor Angel Delgado, dueño de la panadería "La Gloria".

LA ESCUADRILLA DE INSTRUCCION DE LA ARMADA

La Escuadrilla de Instrucción de la Armada, formada por los destructores "Lynch" y "Canel" fundó en Quintero, un

Bebida saludable

Una bebida preparada con una dosis de FRUTALIN

es de gusto agradable y refrescante y tiene además un efecto laxativo, depurativo y vigorizante.

Base: Citrato sódico, ácido tartárico, bicarbonato sódico.

Droguería del Pacífico S. A. (Droga)

Turno Médico
BOTICAS:
La Modelo. O'Higgins 850.
"Chile", Maipú 304.
MATRONA:
Soledad M. del Solar, Castellón N.º 648.
DOCTOR:
El de la Asistencia Pública.
JUZGADO:
El Primero.

Diciembre 13
SABADO
Sta. Otilia
"LA PATRIA"
PRECIO DE LAS SUSCRIPCIONES
Por un año . . \$ 70.—
Por seis meses " 36.—
Por tres meses " 18.—
PARA EL EXTRANJERO
RO
Por un año . . \$ 130.—
Núm. suelto . . 0.20

CAMBIOS
BANCO CENTRAL DE CHILE
£ Cable . . \$ 40.25
£ Vista . . \$ 40.21
£ 90 días . . \$ 39.96
New York
Dólares a los tipos correspondientes.
Bancarios
Libra . . . \$ 40.21
Dólar . . . \$ 8.28
Lira . . . \$ 0.43 1/2
Marco . . . \$ 1.99
Franco . . . \$ 0.32.60
Peseta . . . \$ 0.02
Nac. Arg. \$ 2.83



INFORMACIONES DE ACTUALIDAD LOCAL

A DIVERSAS MANIFESTACIONES DE DESPEDIDA DIO LUGAR EL REGRESO DEL NUNCIO A LA CAPITAL

Antes de partir de Concepción, visitó los establecimientos de beneficencia.— También hizo una visita a la Corte de Apelaciones, habiéndolo recibido este alto Tribunal en la primera audiencia.— Emocionantes escenas en la Estación de los Ferrocarriles.— Monseñor Felice se fué agradecido de las atenciones recibidas en Concepción

Por el nocturno de ayer regresó a la capital el Nuncio Apostólico monseñor Héctor Felice, quien se aleja de esta ciudad después de haber permanecido en ella durante varios días presidiendo las festividades que los católicos de Concepción efectuaron en homenaje a la Virgen María, y que terminó con la magnífica procesión del 8 del presente al Cerro del Seminario Conciliar.

Monseñor Felice hizo ayer en el día las últimas visitas a los establecimientos de beneficencia, hospitales y asilos de los cuales se despidió.

La visita a la Corte de Apelaciones

El Nuncio en la tarde de ayer fué recibido en Claustro Pleno por la Corte de Apelaciones de esta ciudad. Esta visita de monseñor Felice tenía por objeto retribuir la que le hizo el presidente de dicho tribunal señor Alvaro Vergara acompañado del secretario señor Alberto Sanhueza.

Monseñor Felice departió con los magistrados del alto tribunal, retirándose profundamente complacido de esta visita, para la cual tuvo frases de franca admiración por la esquisita acogida que le brindaron los ministros en la primera audiencia.

Por el nocturno regresó a Santiago

Monseñor Héctor Felice por el nocturno de ayer regresó a la capital. Varios minutos antes de su

llegada a la estación lo esperaban en los andenes y pórtico principal de la estación distinguidas personalidades de nuestra sociedad y representantes del clero y congregaciones religiosas entre las que pudimos anotar las siguientes:

Jefe de la División, señor Guillermo Novoa y su ayudante; presidente de la Corte de Apelaciones de Concepción, señor Alvaro Vergara; ministro de la Corte señor Alfredo Larenas, señor Abraham Romero, secretario de la In-

tendencia, en representación del intendente, señor Oscar Riosco Squella, decano del cuerpo consular señor Urbano Lagos, cónsul de Paraguay, señor Antonio Aninat, cónsul de Bélgica, señor Carlos Montalva, señor Pbro. señor Luis Acuña, Pbro. señor Mery y otras distinguidas personas representantes de la banca, del comercio e instituciones sociales de la localidad y representantes de la prensa.

El Nuncio llega a la estación a las 19.15 minutos más o me-

nos, llegó a la estación el coche que conducía a monseñor Felice, que iba acompañado de los obispos señores Gilberto Fuenzalida G. y obispo señor Ricardo Sepúlveda.

Emocionantes escenas de adoración en los andenes

En los andenes de la estación fué objeto monseñor Felice de emocionantes escenas de manifestación de adoración en su dignísima investidura.

Momentos antes de partir el tren y mientras monseñor Felice departía con algunas autoridades civiles, varias señoras se le acercaron y le rogaban de rodillas que les diera su bendición para ellas y

sus familias, petición a la que monseñor Felice accedió gustoso. Después de haber tomado colación monseñor Felice en su departamento del tren, por la ventanilla se le acercaban las personas y algunas damas a besarle el anillo insignia de su investidura, de señalándole después de este religioso acto, felicidad en su viaje de regreso a la capital.

Vitorea al Nuncio

En los momentos de partir el convoy que conducía a monseñor Felice, el distinguido público que lo despedía en los andenes de la estación de los Ferrocarriles, prorrumpió en interminables vitoreas al Nuncio, que eran un adiós para el distinguido prelado.

CASA RESIDENCIAL SOLIS
AL LADO DEL CORREO, O'HIGGINS 777
Recibe pasajeros, piezas amuebladas, a la calle para familias, reparte viandas. — Hay baños.
Precios de acuerdo con situación económica actual.

APROVECHE

un momento que tenga hoy y visite la GRAN LIQUIDACION de

A LA VILLE DE NICE

BARROS ARANA 460

NO PERDERA SU TIEMPO Y AHORRARA DINERO

LA PRIMERA CONFERENCIA SOBRE LA RACIONALIZACION ECONOMICA" DICTO AYER EL SEÑOR ENRIQUE MARSHALL

Se efectuó a la hora indicada en el local de la Escuela de Farmacia.— La racionalización en el actual período de crisis y su importancia.— Otros puntos de este importante tema.— El lunes próximo se efectuará la segunda parte

Como estaba anunciado, ayer a las 18.30 horas, se llevó a efecto la primera conferencia sobre "La Racionalización Económica", tema cuyo desarrollo estaba a cargo del señor Enrique Marshall.

El señor Marshall dió comienzo a su conferencia refiriéndose al alcance de la racionalización económica en el actual período de crisis en que nos encontramos y a su importancia.

los efectos que produce el empresario que trata de cumplir con la tarea social, bajando los precios y aumentando los salarios, cuyos resultados económicos constituyen una prueba fehaciente de los buenos resultados que se obtienen.

el actual Presidente de los Estados Unidos Mr. Hoover; y en otro el gran industrial norteamericano, Mr. Henry Ford.

ya, Manuela Barragan y Ramon Valladares.

Quinto tema. — Exposición de experiencias metodológicas. — Comisión de estudio: señoras Catalina Carrasco y Amanda Iturriza.

Estos temas se desarrollarán con el siguiente horario:

Día viernes 19.— De 9.30 horas, a 12 horas, exposición de los relatores de los tres primeros temas.

Días sábado 20.— De 9.30 horas a 12 horas, observación a los temas relatados. De 15 horas a 17 horas, aprobación de conclusiones.

Ha fallecido el señor Nicolás Urra

Sus funerales se efectuarán a las 10 horas de hoy, después de una misa en la Merced

Anteayer ha dejado de existir en nuestra ciudad, el señor Nicolás Urra, padre de uno de nuestros compañeros de labores en los talleres.

des mentales un tanto trastornadas.

Falleció el señor debido a un desgraciado accidente, a causa de encontrarse con sus facultades

Sus funerales se efectuarán a las 10 horas de hoy, después de una misa de honras que oficiará en la Iglesia de La Merced.

ILUSTRACION DE LA MUJER

Para el domingo a las 14 horas se cita a junta general ordinaria para llevar a efecto la elección del nuevo directorio.

La sesión se llevará a cabo con el número que asista. A las socias que no hayan cancelado sus cuotas mensuales atrasadas se les ruega que lo hagan cuanto antes para tener derecho a la elección.

LA MAS BELLA SERIE DOCUMENTAL Y OBJETIVA DE LA HISTORIA DE NUESTRA CIUDAD

PODRA ENCONTRARSE EN EL MUSEO DE CONCEPCION. — DIA A DIA LLEGAN A ESTE ESTABLECIMIENTO NUEVOS OBSEQUIOS.— CURIOSOS IMPRESOS PENQUISTAS DE LA REVOLUCION DEL 91. — UNA ESPADA DE CONQUISTADOR

El éxito de la iniciativa del Directorio del Museo para organizar un salón de Historia Penquista ya está asegurado con las numerosas donaciones que a diario recibe el Museo con este patriótico fin.

Además, obsequió fotografías del general Necochea, del general Prieto, de don Antonio Vargas, de José Tomás Ovalle, de Monseñor José Hipólito Salas, un mosaico fotográfico de la amnistía del 18 de Septiembre de 1861, al inaugurarse el gobierno del presidente Pérez.

don Antonio Rodríguez Venegas, que por el año de 1772, fué rector de la Universidad de San Felipe, en Santiago.

El lunes próximo, en el mismo local se llevará a efecto la segunda parte de la conferencia dictada ayer por el señor Marshall.

LAS COMISIONES DE ESTUDIOS DE LOS TEMAS QUE SE ABORDARAN EN LA CONCENTRACION DE PROFESORES PRIMARIOS

QUEDARON DESIGNADAS AYER. — EL HORARIO POR EL CUAL SE REGIRAN PARA DESARROLLAR SU LABOR

En la tarde de ayer, quedaron designadas las comisiones de estudios que tendrán a su cargo los diferentes temas que se abordarán en la Concentración de Profesores Primarios de la provincia.

Primer tema. — Labor que deben desarrollar las escuelas rurales.— Comisión de estudio, señores La Laura Rubio, Nemesio Cárdenas y Florin Yáñez.

Segundo tema. — Los programas escolares.— Comisión de estudio: inspector señor Santiago Torres.

Comisión de estudio: señora Gertrudis Torres, Julia Mora y Delfina Merino.

Mimiógrafo "MULTOR"

el único duplicador rotativo sin mecanismo!

Precio \$ 400

Ventas efectuadas durante las últimas semanas

REFERENCIAS:

- Cámara de Comercio, Concepción
- Gildemeister & Cia., Concepción
- Cía de Gas, Concepción
- Fábrica de Paños "Bellavista", Tomé
- A. E. G., Concepción
- Abel Gertner, Concepción
- Laboratorio Larraguibel & Zimmelman, Concepción

Rogamos pedir una demostración de esta afamada máquina a sus agentes:

Soc. Imprenta y Litografía, Concepción

SECCION MAQUINAS DE OFICINA

Con motivo del término del año escolar, algunas escuelas primarias verificarán sencillos actos de fiestas

Durante su desarrollo se repartirán los certificados anuales. — Las exposiciones de los trabajos efectuados durante el año están abiertas al público durante el día de hoy y mañana

Con motivo del cierre del año escolar en las escuelas primarias de Concepción, se verificarán en algunos de estos establecimientos sencillos actos en los cuales se repartirán los certificados anuales.

Estos establecimientos también exhibirán en su exposición anual los trabajos que durante el año han efectuado los alumnos, de acuerdo con los programas contemplados al efecto por la Dirección Provincial.

Estas exposiciones permanecerán abiertas al público durante el día de hoy y de mañana, y se invita a las autoridades y padres de familia y vecinos de dichos establecimientos a visitar estos trabajos.

Demos a continuación las escuelas que tienen exposiciones abiertas al público, en algunas de las cuales se efectuarán sencillos actos de fiestas.

Exposición en la Escuela Manuel Bulnes

Se invita a las autoridades, pa-

dra de familia y vecinos a visitar la exposición de los trabajos realizados durante el año que termina, exposición que permanecerá abierta durante los días sábado 13 y domingo 14 de los corrientes.

Exposición en la Escuela N.º 28
Hoy sábado y mañana domingo estará abierta la exposición de economía doméstica y de los trabajos efectuados durante el año por el alumnado de la escuela, aplicados todos a los diferentes ramos de la enseñanza.

El domingo a las 14.30 horas se llevará a efecto en el mismo establecimiento un sencillo acto, durante el cual tendrá lugar la repartición de certificados. A dicho acto se invita a los padres de familia y demás personas que se interesen por la instrucción.

Escuela Completa N.º 17

El personal de esta escuela invita, a todos los padres de familia y vecinos del barrio, a la exposición con que se clausura el año escolar.

Escuela Completa N.º 12

Hoy se clausura la exposición de la Escuela N.º 12, que ha permanecido abierta al público desde el martes 9 del presente.

A las 11 se verificará la repartición de certificados, para cuyo acto se ha preparado el programa siguiente:

- 1.º Despedida a una alumna, por una profesora.
 - 2.º Recitación, por el 1.º año
 - Obviente:
 - 3.º Canto, por el 2.º año: Despedida del año escolar.
 - 4.º Recitación por el 3.º año: El veterano.
 - 5.º Coro por el 3.º año: Himno a la escuela.
 - 6.º Dramatización, por el 4.º año: La ciudad y el campo.
 - 8.º Repartición de certificados.
 - 8.º Comedia por el 4.º año.
 - 9.º Música por el 4.º año: Hika.
- Se invita a este acto a los padres de familia y a los vecinos del barrio.

tiempo por las condiciones de su carácter, su alto espíritu deportivo, su entusiasmo inabarcable. En su acción en el Cuerpo de Leaders Alegre puso de manifiesto su identificación con los altos principios de la Asociación Cristiana, que hacían vibrar su alma noble y generosa al toque de una inspiración con que él estaba muy de acuerdo.

Integrante de uno de los equipos representativos de basketball de la Asociación Cristiana, Alegre siempre puso de manifiesto el empuje arrollador de su energía inagotable, la chispa vivaz que alumbraba su cerebro y las condiciones de la más impecable caballería. Fue todo un hombre, si todo un hombre significa ser correcto, sano de cuerpo y alma, leal, sincero, bondadoso. Él supo reunir en sí todas estas cualidades, despertando así la enorme simpatía que todos le deseaban.

En más de una ocasión puede apreciar el temple de su espíritu. Solicitado por más de una fuerza que quería desviarlo de su camino recto, Alegre me decía, confiando sus preocupaciones y tranquilizando mis ansiedades, que habría de mantenerse leal a la Asociación Cristiana que le había dado un hogar en una ciudad extraña, amigos de los mejores, inspiración de la más noble, ideales de los más cristianos. Y fue así como, a pesar de todas las influencias, Alegre siguió la ruta que él había escogido y mantuvo con el entusiasmo de siempre su vínculo con la Asociación Cristiana.

Visitas de inspección a los servicios de su dependencia en Coelemu y Tomé

Hizo últimamente el secretario de Bienestar Social, señor Fernando Vial V. — Impresiones que ha recogido

Durante los últimos días, el secretario de Bienestar Social, señor Fernando Vial V. hizo una de tenida visita a las inspecciones del trabajo de Coelemu y Tomé con el objeto de imponerse de la marcha de los servicios y de algunas de las principales necesi-

dades de ellos para estudiar la manera de remediarlas. De estas inspecciones ha obtenido el señor Vial buena impresión. Al mismo tiempo ha indicado normas que deben seguir los funcionarios de esos lugares para obtener un mejoramiento de los servicios.

Hoy irá a Coponé. El señor Vial irá hoy a Coponé con el objeto de proseguir sus visitas de inspección a los servicios. Según hemos tenido conocimiento, pasará después a Lota y Curanilahue.

LA SOCIEDAD DE S. M. EX-ALUMNOS SALESIANOS

Se reúne mañana en una gran asamblea para elegir su directorio para el año 1931.—Otros acuerdos de importancia

Para mañana a las 10 horas, están citados a junta general los componentes de la Sociedad de S. M. Ex-alumnos Salesianos, a objeto de elegir su directorio para el año 1931.

Entre los acuerdos de importancia que se han tomado está el de realizar en una fecha próxima la fiesta con motivo de la bendición del estandarte social y repartición de diplomas a los socios acreedores a ellos y así mismo, hacer presente a los señores componentes de esta colectividad, que las adhesiones se reciben en la casa del presidente, calle Freire N.º

906; la del secretario en San Martín N.º 253 y la del tesorero, Chacabuco N.º 1284.

Para la mejor organización y la citación a los señores socios, se ha fijado en la sociedad y en su propio local reuniones nocturnas, donde el propio señor tesorero podrá percibir las cuotas y así que dan obtener las franquicias que otorga el reglamento para tener derecho a voto y elegir.

Como se trata de que la reunión de mañana es de segunda citación, la asamblea se llevará a cabo, si no se logra el quórum, el día 20 de diciembre, con el número

NO DEJE DE APROVECHAR

Los últimos días de la total LIQUIDACION de

WEIR y Cía. — Almacén de Te

Con muy poco dinero llevará para su hogar muchos artículos de Loza, Cristalería, Enlozados, Licores, etc.

ESPERAMOS SU VISITA

LA QUINTA COMPANIA DE BOMBEROS ELIGIO ANOCHE SU NUEVA OFICIALIDAD PARA 1931

Esta noche efectúa un ejercicio extraordinario en honor de su director señor Julio Cariola.— Citación a sus voluntarios.— Tenida de parada

La junta general efectuada anoche eligió su nueva oficialidad para el año 1931 esta compañía de bomberos la cual quedó constituida en la forma que a continuación detallamos:

Director señor Julio Cariola, elegido por aclamación.

Capitán, señor Desiderio Aranda.

Teniente 1.º, señor Arturo Guadalupe.

Teniente 2.º, señor Manuel Piñedo.

Teniente tercero, señor Domingo Cortés (reelegido).

Teniente 4.º, señor Benito del Urbe (reelegido).

Teniente 5.º, señor Antonio Sánchez (reelegido).

Secretario, señor Juan Pinto A.

Ayudante, señor Eleodoro Serrano

púlveda.

Tesorero, señor Juan de D. Rivera (reelegido).

Electores a oficiales generales señores J. H. Padilla, Desiderio Aranda y Juan Pinto A.

Comisión calificadora: Alejandro Alveal, José Castro, Alejandro Valenzuela, Juan Gacitúa y Oscar Hariz.

Comisión revisora de cuentas, señores Carlos Solís de Ovando, Nicatón Segundo Pozo y Domingo Monteghillo.

Cirujanos señores René Ríos, René Coddou y José M. Puga.

Abanderado señor Enrique Car-

tes.

Para esta noche se cita a las 20.30 horas a ejercicio extraordinario a todos los voluntarios de

la Compañía de orden del señor Capitán. Deberán llevar tenida de parada.

La junta general pidió dejar constancia del alejamiento voluntario de la oficialidad, del señor H. Padilla, que hasta ahora había desempeñado el puesto de capitán y que contaba con especiales simpatías. Este señor solicitó en carácter indelible no aceptar ningún cargo, por motivos de su nuevo puesto en los Ferrocarriles, que no le da el tiempo necesario para atenderlos debidamente.

Este alejamiento fué sometido inmediatamente dado los méritos del señor Padilla y su brillante labor que hasta aquí le ha correspondido desempeñar.

signos inexorables que siegan la vida de otro hombre. No comprendemos cómo, en el plan trazado por un Ser que imaginamos infinitamente bueno, pueda haber algo que nos llena el alma de dolor. Somos árboles en el bosque de la vida y no comprendemos más de lo que está al alcance de nuestra esfera. No podemos penetrar el más allá, ni con toda la agudeza del genio ni con el vuelo inmenso del corazón humano.

..... Alejandro Alegre ha pagado su tributo a la muerte. Joven, vigoroso, risueño siempre, contaminador con su alegría de muchacho bondadoso, supo captarse las simpatías de cuantos lo conocieron. Su corazoncillo, su clara inteligencia, su atrayente personalidad, le colocaron muy alto en la estimación de los que fuimos sus amigos.

La Asociación Cristiana de Jóvenes pierde en Alegre a uno de sus socios más queridos. El supo hacer de la Asociación su segundo hogar y supo permanecer de todo lo bueno que la institución puede ofrecerle. Su paso por las filas de la Asociación dejó una huella bien marcada que ha de servir de norma para muchos que vengan detrás.

Miembro entusiasta del Cuerpo de Leaders de la Asociación Cristiana, sus compañeros lo recuerdan y lo recordarán por mucho

Hoy ya no existe. Lo he visto luchar palmo a palmo con la muerte, rebelde en su fortaleza de hombre sano, de muchacho sin dobleces. He seguido el desarrollo de esa batalla titánica entablada en tres sus 22 años y el segundo de tiempo que nos hace cruzar la frontera embarcándonos en el más allá. Luchó la ciencia a su lado; luchó el pensamiento y los deseos de todos los que lo quisimos; pero nada fué suficiente para torcer el destino. Hoy ya no existe. Se cerraron sus ojos, su corazón dejó de latir y Alegre cruzó la frontera. Ya no escucharemos su risa franca, ni veremos su fita enhiesta, ni podremos contemplarlo en el deporte de su afición. Intiendo el derroche de su entusiasmo y energía.

Pero Alegre nos ha dejado un ejemplo que ha de dar sus frutos. Su recuerdo constituirá un estímulo de acción, de bien, de perfeccionamiento, que ha de hacer mejores las vidas de muchos jóvenes que hoy lloran su desaparecimiento.

El directorio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, el Cuerpo de Leaders, el personal administrativo, los componentes de los equipos de basketball y los socios en general me han honrado con la misión de depositar sobre su tumba la flor que no se marchita del recuerdo regada por el cariño inmenso que supo despertar en todos los corazones.

..... Te fuiste, amigo Alegre. Parecía imposible que tú no estés ya con nosotros. Yo que te he visto actuar en la vida, que te he visto caer en la desgracia, que seguía paso a paso, con el corazón desgarrado, la cruel agonía que te depuró el destino, que cerré tus ojos y apreté tu mano en la postrer despedida, que deposité sobre tu frente, cuando todos se habían ido, al beso de mi cariño, te pago el tributo que mereces por tus condiciones de hombre, de amigo y compañero.

No olvidaré por el resto de mi vida los últimos momentos que pasaste entre nosotros. Recordaré tus palabras, tus gestos, tu resignación. Sentiré en mis manos, ayúdame de comunicarte su calor, el frío cada vez más intenso de tus manos. Seguiré viendo tu mirada fija ya en el más allá y escuchando tu conversación con alguien a quien no vemos los que estamos a tu lado. Recordaré tus suspiros y tus lágrimas y las expiré ante otros jóvenes y muchachos como siem-

Al público penquista

Tenemos el agrado de poner en conocimiento del público en general que con fecha de ayer hemos inaugurado un

GRAN EMPORIO

DE

Mantequilla y Cecinas

en calle Barros Arana N.º 100 el que será atendido por su propio dueño.

Todos los artículos que se expenden en este Emporio, son de primera calidad y al precio más bajo de plaza; las cecinas y la mantequilla vienen directamente de Osorno, siendo esta última panificada en el mismo local, bajo un régimen de higiene riguroso y a la vista de todo el público.

PRECIOS AL DETALLE

Mantequilla extra fina, pna \$ 1.50
Queso mantecoso 1.ª clase, kilo \$ 4.—
Cecinas finas y cafés de Steiner y Cia., Talcahuano.

NOTA.— Cada pan de mantequilla lleva al dorso una copia del certificado expedido por el Laboratorio Municipal, que comprueba la calidad del artículo.

B. Loncha J.

Los funerales del señor Alejandro Alegre

Discurso pronunciado en el Cementerio por el señor Oscar Gacitúa

Como hemos dado cuenta, con un numeroso y brillante acompañamiento se efectuaron anteayer los funerales del señor Alejandro Alegre. En el Cementerio pronunció el siguiente discurso, el señor Oscar Gacitúa:

Señores: Pende la vida de un hombre de un hilo tan delgado y frágil que el golpe más leve puede arrebatarla. Toda la envoltura humana, la sólida constitución del organismo, cae, tronchada como el roble que se abate a los golpes del hado en cuyo manejo él no tiene parte.

Yo he visto abatirse un árbol frondoso, frondoso, acogedor, con un aroma perfumado con sus flores. Poco a poco he visto cómo el hado que maneja a un hombre trancó las fibras de su tronco hasta llegar a las entrañas mismas. Y el gigante que desafiaba a los vientos, que sufría in-

terruptible los embates de la tempestad y que también era generoso con su belleza, su sombra y su aroma, que prodigaba a todo el mundo, hubo de rendirse ante una fuerza superior. Y he pensado, al contemplar el árbol caído, que no puedo comprender el motivo por el que le arrebataban la vida, aunque en los designios del hombre cae determinada una causa precisa que hacía necesaria su caída.

Hoy nos toca a los hombres desempeñar el papel del árbol. Un hombre cae bajo el golpe inexorable de una fuerza invisible, no vida por una fuerza que está fuera de nuestro control, y no comprendemos la razón por que eso ha de suceder. Quizá si tuviera el árbol pensamiento se revelaría contra el hombre, acusándolo de asesino, incapaz de comprender la causa última que determina su caída. Así el hombre se revela, en su primer impulso, contra los de-

La Cuarta Compañía de Bomberos eligió anoche nuevo directorio para el próximo año

Los miembros que componen este nuevo directorio

Anoche la Cuarta Compañía de Bomberos de Concepción, eligió nuevo directorio para regir los destinos durante el próximo año, el cual quedó compuesto de las siguientes personas:
Director, don Jorge Ginouves.
Capitán, don José Quintana.
Teniente 1.º, don Carlos Mañer.
Teniente 2.º, don Ernesto Fola.

Teniente 3.º, don Enrique Ibieta.
Teniente 4.º, Daniel Rocha.
Secretario, don Pedro J. Valenzuela.
Tesorero, don Francisco Anderson.
Junta calificadora, señores Alfredo de la Barra, Jorge Coddou, Luis E. Godoy, José M. Mortalba y Jorge Gacitúa.

Electores oficiales generales, señores José Quintana, Luis E. Godoy y Daniel Rocha.
Comisión de premios, señores Alfredo de la Barra, Fernando Sanhueza Castellón y Pedro J. Valenzuela.
Abanderad, don Fernando de la Barra G.
Escorta, don Alfredo Lagos y don Jorge Aruta.

La Cámara de Comercio de Concepción condena el atentado contra S. E.

En tal sentido envió una comunicación al Excmo. señor Ibáñez. — Texto de las comunicaciones que se han cambiado

Con motivo del atentado de que se quiso hacer víctima al Presidente de la República, en el puente de Maipo, la Cámara de Comercio de Concepción envió a S. E. el siguiente telegrama: "La Cámara de Comercio de Concepción felicita sinceramente a su Excelencia y co-

mitiva por no haber sufrido con el criminal atentado frustrado del puente de Maipo, que condenamos enérgicamente".
(Fdo).— Carlos Ralph, Presidente.— Juan B. Gastellú, Consejero.Secretario.
Dicho telegrama fué con-

tenido en la siguiente forma: "Señor Carlos Ralph, Presidente Cámara de Comercio de Concepción.
"Muy agradecido por telegrama de felicitación".
Atentos saludos.
(Fdo).— C. Ibáñez del C".

Una reunión del directorio de las Colonias Escolares

Se efectuó ayer.— Cambio de ideas sobre el próximo verano de las colonias

Ayer en la tarde efectuó una asistencia del inspector provincial de Educación Primaria, el director de las colonias escolares.

El objeto de ella fué cambiar ideas y tomar algunos acuerdos para el próximo verano de las colonias escolares residentes.

go con problemas bastante interesantes que han de ser guzados por sus componentes; es así como el tema de mañana domingo ha de estar a cargo de su vice presidente señor P. Carrasco. A esta reunión se ha invitado de un modo especial al presidente del H. Consejo Provincial y honorario señores M. Gutiérrez y H. Becerra, respectivamente.

De un modo encarecido se ha citado a todos los miembros y amigos a fin de que se impongan de la importancia a que tienen estas reuniones de lecturas espirituales y prácticas a la vez.

Los profesores primarios que siguieron el curso de Inglés y Francés

Han rendido la prueba final.— En breve se les repartirán los certificados correspondientes

Los profesores y alumnos de los cursos de perfeccionamiento de Inglés y Francés, rindieron ya sus pruebas finales para otorgarse el certificado correspondiente a esas asignaturas.

Las pruebas resultaron muy halagadoras siendo en su totalidad aprobados los profesores primarios que siguieron estos cursos. Los certificados se repartirán en estos días a los interesados.

SOCIEDAD UNION DE CARPINTEROS Y EBANISTAS

La sesión de directorio de mañana De orden del señor presidente citase para mañana domingo a sesión de directorio a las 9.30 horas, en el salón social.

Se recomienda la asistencia a los señores directores por haber tópicos de vital importancia, que tratar, relacionados con la buena marcha de la institución.

Nuevos socios aceptados: Fueron aceptados por unanimidad en la última sesión los siguientes señores: José Baza, José del C. Rojas y Filidor Riquelme, presentados por el señor Serafín Pérez.—El secretario, FRANCISCO BILBAO

Para mañana domingo a las 14.30 horas citase a sesión general especial a todos los socios que forman esta colectividad mutualista, con el fin de elegir la nueva mesa directiva que regirá los destinos de la institución por el período del año 1931.

También se les avisa a los socios que ya está arreglada la cancha de bocha para que practiquen para formar un campeonato interno que se efectuará el próximo mes.

Director de turno: don Benito Riquelme.

Ayer regresó el ingeniero jefe de la Vía y Obras de los Ferrocarriles del Estado

Llegó satisfecho del trabajo que se efectúa en las reparticiones a su cargo

Ayer regresó de su visita de inspección el jefe de la sección Vías y Obras de la III Zona de los Ferrocarriles del Estado, señor Julio Cariola, quien había ido hasta Chillán, de acuerdo con las visitas periódicas que efectúa por

razones del servicio. El señor Cariola se posesionó que los servicios a su cargo marchaban normalmente no encontrando ningún reparo que hacer a las labores.

Hoy a las 10 horas se repartirán los certificados anuales de la Escuela N.º 1 de Hombres

Con este motivo se desarrollará un interesante programa de fiestas

Co motivo de la distribución de los certificados anuales de la escuela completa N.º 1 de hombres, se efectuará un pequeño acto festivo, en el cual se desarrollará el siguiente programa, a las 10 horas de hoy:
1. Canción Nacional.
2. El mar, declamación por el alumno del 5.º año A, don Heriberto Hernández.
3. Gloria-Victoria, coro por los

alumnos del 5.º año B.
4. Sólo de canto, por el alumno del 6.º año don Víctor Pastor.
5. O a mi bandera, declamación por el alumno del 4.º año A, don Enrique Opazo.
6. La Lección de las Olas, canto por los alumnos del 4.º año B.
7. Disertación por el director.
8. Repartición de certificados.
9. Canción de Yungay.

Con el fin de que este círculo de hombres en la acción celosa y conocedora de los problemas

sociales pueda sacar el fruto apetido, han organizado su funcionamiento de domingo a domi-

SOCIEDAD DE SEÑORAS LA CENTRO EX MILITARES Y NAVALES

De orden del presidente, citase a junta general ordinaria, en conformidad a los estatutos para mañana domingo a las 14 horas.

Se encarece la asistencia de la totalidad de los asociados a esta reunión por ser de suma importancia y en la cual se renovará el directorio para el próximo año.

CULTO

SAN FRANCISCO
Hoy a las 4.30 tendrá lugar en esta iglesia la devota y hermosa distribución religiosa de la Súplica Antoniana.
Se invita a ella a las Hermanas Terceras, a las socias de la Pia Unión y a los católicos.

UN SOLO DIA

HOY SABADO

queda de la

GRAN SEMANA DE SEDAS

La Liquidación ha tenido un éxito asombroso y esperamos que este último día sean aún más fuertes las ventas

Sedas a Precios de Algodones

JERSEY DE PURA SEDA y gran calidad para ropa interior, metro	\$ 4.50	MARROCAIN DE SEDA un solo color, para trajes sastré	\$ 17.50
SEDA CRUDA, artículo especial, liquidamos una partida ...	\$ 7.50	TWEED DE SEDA, tela nobilísima. El furor de la temporada,	\$ 29.80
ESPUMILLAS Francesas de un solo color, en 75 tonos distintos a	\$ 12.80	CREP GEORGET FLOREADO, la última palabra de la moda....	\$ 18.50
CHARMEUSE DE PURA SEDA pesado, especial para traje sastré	\$ 18.50	ESPUMILLAS puntillé, la locura de la gente chic,	\$ 19.80
CREP GEORGET en negro y azul marino, liquidamos cien piezas a	\$ 9.50	MARROCAIN DE SEDA pintado, especiales para trajes sastré, ...	\$ 15.80

Comerciantes!! Visiten nuestra Casa!!

Hemos recibido una nueva remesa de casimires por valor de UN MILLON DE PESOS con precios tan bajos, que nos han obligado a hacerles a los antiguos fuertes rebajas.— SEDAS PARA TRAJES Y TAPADOS podemos también ofrecerles con un 25 POR CIENTO DE DIFERENCIA.

MUESTRAS se remiten a quien las solicite

LA GRAN VIA

Martinez Hnos. Ltda. - Importadores

Maipú esq. Rengo — Casilla 863 — Telefono 669 — Concepción

EL BAILE DE HOY EN LA SOCIEDAD MANUEL RODRIGUEZ

Como de costumbre, esta prestigiosa institución femenina, ha preparado para hoy a las 21 horas un gran baile social.

LA GRAN REUNION SOCIAL SEA AGRADO

Para mañana, como de costumbre, habrá matinee a las 16 horas.

dir el más sagrado homenaje

a la imagen de María y muy en particular los niños de ambos sexos que al cantar el "Venid y vamos todos" cada cual se disponía ser el primero en llegar hasta el pie de la Santísima Virgen a depositar frescas y bellas flores.

nas adultas se acercaron a

recibir la Sagrada Eucaristía el día 8 del presente mes, en la misa de 8 horas. A las 10 horas hubo una solemne misa cantada por las señoritas: Julieta, Aida, Olga Junquera; Elsa y Digna Guzmán; María Giménez; Blanca Neira; Irene Fernández; Victoria Muñoz; Guillermina Ulloa; Carlota Ojeda y Natalia A. de Pincheira, drigidas por la entusiasta señora Salvadora de Galán.

CHIGUAYANTE

Accediendo a una atenta invitación del equipo de la firma comercial Saavedra, y Cia. se trasladará este equipo hoy a Concepción a jugar un partido revancha que ha de resultar de bastante interés ya que de estos equipos en dos ocasiones que se han encontrado ha quedado establecido que se merecen; en el último partido el Schaub conquistó el triunfo por la cuenta mínima, triunfo que

van dispuestos a mantener aunque el equipo no irá completo, por lo cual se le encarece a las reservas la asistencia, la partida a Concepción será por tren local de las 13 hs.

El altar de la Virgen, fué arreglado con verdadero y exquisito gusto, durante las cuatro semanas del mes, por las siguientes personas: señoritas Calvo Martínez; Hinojosa; señora Blanca I. de González y Srta. Victoria Muñoz, las que no omitieron sacrificios para la mejor presentación del altar.

Estas mismas señoras y señoritas fueron durante el mes las formaban el coro de cánticos.

La terminación del mes de María, fué un gran acontecimiento para este pueblo, por su brillo que superó a otros años. Las primeras comuniones fueron numerosas, como también muchas personas

Felicitemos al señor cura párroco y demás personas que han contribuido, con lo que a cada uno le correspondía, para la mejor realización del simpático Mes de María que acaba de terminar, que ha dejado en este pueblo recuerdos gratísimos.

LOTA

HOY Apertura de la Nueva y Gran Tienda

"Grandes Almacenes de Liquidaciones"

ex-Tienda "La Violeta", Comercio 602 al 617 - LOTA

Habiendo comprado el activo a la Sra. vda. de Medici con 40 % de descuento ofrecemos esta soberbia Liquidación y Apertura

Mercaderías, Saldos con 45 % de Rebaja.

\$ 400 mil enviados recientemente de nuestra Casa Matriz en Santiago, las ofreceremos al COSTO — Trapos, Zapatería, Ropa Hecha, Sombreros

"Grandes Almacenes de Liquidaciones" Santiago y Lota - (Los Liquidadores)

LA PATRIA EN TALCAHUANO

Oficina de Informaciones: Pa-
saje Trumbull—Teléfono 115

POR LAS PLAYAS DE SAN VICENTE

Se hace necesario que se lleve a efecto una limpieza de las playas de San Vicente ya que se acerca la temporada veraniega y se presenta a los veraneantes este balneario en una forma que se haga agradable a los visitantes y que esté de acuerdo con las cómodas vías de acceso a estas playas.

ENORME INTERES HA LOGRADO DESPERTAR EN ESTE PUERTO LA REINICIACION DE LOS "LUNES FEMENINOS" A PRECIOS REBAJADOS, CON LA INMORTAL OBRA "DEL MISMO BARRO"

T. Dante HOY SELETA 18.45 — FAUSTO NOCHE 21.45 — maravillosa

"EL DIOS NEGRO"

la inmortal obra de "Gosthe" sirve de base a esta obra y dos de sus actos completos, los que dan a esta creación el límite más culminante del lirismo dramático de su autor. Figuran en su desarrollo, cantados por eminencias de la METROPOLITAN OPERA HOUSE

Cinta toda musicada y cantada, creación de RICARDO CORTES Y CLAIRE WINDSOR. — NO APTA — PLATEAS 4.40 — BALCON \$ 2.20 — GALERIA \$ 1.—

Mañana: "Ensueños"

Estupenda matiné triple de atracción sorprendente. Preciosa cinta de amor juventud y pasión. Además tercera función de la gran serie

El Resplandor Rojo

Y COMICAS Y ACTUALIDADES SONORAS

Con motivo del atentado a S. E. el Presidente de la República

El alcalde de Talcahuano le ha dirigido un telegrama en el cual, en nombre de Talcahuano, lo felicita por la escapada

A raíz del grave atentado a su Excelencia el Presidente de la República y comitiva en el puente del río Maipo, el alcalde de este puerto señor Eduardo Schuyler le ha dirigido un atento telegrama en el cual en nombre del pueblo de Talcahuano felicita a S. E. por la providencial escapada de este atrevido atentado, que

manos criminales habían querido perpetrar en la persona del primer mandatario de la nación y de su comitiva. En este puerto ha causado general indignación este hecho y el alcalde haciéndose eco de su sentir ha enviado a S. E. el telegrama que damos a continuación: "Talcahuano, 11 de diciembre de

1930.—S. E. Presidente República don Carlos Ibáñez.—Santiago. Nombre Junta Vecinos mío y pueblo Talcahuano me permito licitar V. E. por feliz escapada atentado fracasado puente río Maipo.—Eduardo Schuyler, alcalde."

CONVENCION NACIONAL EXTRAORDINARIA DE PANIFICADORES

Se celebrará en Santiago el 15 de diciembre.— La defensa del trabajo de día, es el principal objeto de este torneo obrero

El Sindicato Profesional de Panificadores de Talcahuano, ha estado ocupándose con vivo interés de la convocatoria de la Confederación Sindical de Panificadores de Chile a una Convención Nacional Extraordinaria que se celebrará en Santiago el 15 del actual.

El objetivo principal de este torneo obrero es para hacer llegar hasta el Supremo Gobierno el sentir y las aspiraciones de los panificadores con relación a su trabajo en los establecimientos, de panaderías y evitar para el futuro que se vuelva al trabajo de noche, por ser un verdadero atentado a la vitalidad de la raza y a la cultura y moral de los trabajadores. El segundo punto de la convocatoria es solucionar las dificultades creadas en Santiago a la Confederación Sindical de Panificadores por algunos dirigentes santiaguinos, que pretenden destruir la organización y derribar al actual directorio de la Confederación. Además, se aprovechará de informar al Supremo Gobierno de las resoluciones y acuerdos de la VI Convención Nacional de Panificadores celebrada en septiembre último en Concepción, acuerdos que llevados a la práctica por los sindicatos o convertidos en leyes del país, darán positivos resultados tendientes al mejoramiento material, moral y cultural de este numeroso gremio. Tanto el Sindicato de Talcahuano como el de Concepción, se han

preocupado con todo interés de esta Convención Extraordinaria de Panificadores, nombrando sus respectivos delegados. El Sindicato de Panificadores de Lota, posiblemente también tenga su delegado nombrado a este importante acto gremial.

El Sindicato Profesional de Panificadores de Talcahuano se ha ce un deber en informar a los obreros panaderos Elias y Feliciano Díaz Soto, que en Tocopiella se les necesita con urgencia por una herencia que les corresponde. Se encarece a las personas que sepan donde se encuentran estos obreros, escriban al señor Máximo Díaz Soto, Tocopiella, casilla 62.

Sombrerería "La Primavera"

(Colón 490 al lado de la tienda el Siglo) AVISO a mi distinguida clientela y público en general, que he recibido un lindo surtido de SOMBRES MODELOS de Primavera y Verano, cintas, flores y fantasías. De las mejores casas de Santiago.



UNICA CASA EN TALCAHUANO, que tiene los mejores modelos, y es la creadora de la elegancia femenina en este puerto. Taller especial para teñir y transformar sombreros de paja, seda y paño. Mercedes B. de Villarreal

ACTUALIDADES MARITIMAS

Ayer salió el nacional "Atacama", primer puerto de escala, Valparaíso. — Vapores por llegar. — Datos de las Agencias de Vapores

A consignación de Jacobsen y Cia. Vapor nacional Alejandro amanecerá el Domingo 14 del presente. Sigue a Magallanes e Intermedios. Vapor alemán Planet espera do el 13 del presente, de Hamburgo, vía Magallanes. Vapor nacional Alfonso en viaje a Valparaíso tocará en este puerto el 19 del presente y de regreso a Mallanes el 26 del mismo mes. A consignación de Gibbs y Cia. Vapor Atacama en viaje a Buenos Aires, llegará hoy a mediodía. Vapor Magallanes para Arica estará en este puerto el Sábado 13 del presente. Vapor Plum Branch esperado en Talcahuano el 30 del presente. Vapor Pear Branch llegará a Talcahuano el 13 de Enero. Vapor Georgie esperado en este puerto a principio de Enero. Vapor Pensylvani llegará a este puerto a fines de Enero. Consignación de la Compañía Marítima Roland Vapor nacional Canelos en vía de Arica a Corral, esperado el 16 de Diciembre. Vapor nacional Allipén en viaje de Iquique a Corral, esperado el 20 de Diciembre. Vapor alemán Rapot en viaje de Hamburgo vía Magallanes esperado el 27 de Diciembre. Vapor alemán Goslar en vía de Hamburgo, vía Magallanes, esperado ey 28 de Enero de 1931. Vapor alemán Chemnitz en viaje de Hamburgo vía Magallanes, esperado el 28 de Febrero de 1931. Vapores a consignación de Grace y Cia. (Chile) S. A. Santa Inés esperado en Diciembre 19. A consignación de Williamson Balfour y Co. S. A. El vapor nacional Cautín el 15 del presente procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El vapor nacional Palena el 20 del presente procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El transatlántico inglés Oroya el 22 del presente procedente de Liverpool. Sale el mismo día. El buque-motor inglés Lautaro el 25 del presente procedente de Liverpool. El buque-motor inglés Lobos el 27 del presente procedente de Liverpool. El vapor nacional Bio-Bio el 29 del presente procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El transatlántico inglés Orcoma el 5 de Enero de 1931 procedente de Liverpool. Sale el mismo día. El vapor nacional Aysen el 3 de Enero de 1931 procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El vapor nacional Teno el 6 de Enero de 1931 procedente de Nueva York. Sale el mismo día. El buque-motor noruego Fosca el 10 de Enero de 1931 procedente de Ostó. El vapor nacional Pudeto el 12 de Enero de 1931 procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El buque-motor Losada el 15 de Enero de 1931 procedente de Liverpool. El vapor nacional Huasco el 12 de Enero de 1931 procedente de Guayaquil. El transatlántico inglés Orita el 19 de Enero de 1931 procedente de Liverpool. Sale el mismo día. Detalle de la llegada de vapores. Almelo, llegará el Lunes 15 del actual en la tarde y saldrá el mismo día para Amsterdam e Intermedios. Amsterdam, llegará procedente de Amsterdam el 24 del actual. Barneveld, llegará procedente de Amsterdam el 5 de Enero próximo. Bennekom, llegará procedente de Amsterdam el 19 de Enero próximo. Boskoop, llegará procedente de Amsterdam el 2 de Febrero próximo. Brielle, llegará procedente de Amsterdam el 16 de Enero próximo. Breda, llegará procedente de Amsterdam el 2 de Marzo próximo. Alkmaar, llegará procedente de Amsterdam el 16 de Marzo próximo. Baarn, llegará procedente de Amsterdam el 30 de Marzo próximo. Bodegraven, llegará procedente de Amsterdam el 13 de Abril próximo. Almelo, llegará procedente de Amsterdam el 27 de Abril próximo.

EL COMITE PRO-PAVIMENTACION DE LA CALLE COLON

Se reúne mañana domingo a las 10 horas

Mañana domingo a las 10 horas el comité que tiene a su cargo los trabajos pro pavimentación de la calle Opón celebrará una importante reunión en la cual se estudiarán algunos presupuestos presentados por algunos ingenieros. Los proyectos que se estudiarán en esta reunión son de gran interés, pues hay varios ingenieros que han ofrecido llevarlos

hasta este comité a fin de que sean estudiados, viéndose al mismo tiempo la forma más conveniente para financiarlos. Esperamos que en esta reunión se resuelvan algunas importantes situaciones que serán ya el principio de esta gran obra, a la cual han aportado su valioso concurso distinguidos ingenieros y respetables vecinos de este puerto.

EL SECRETARIO DE LA SUPERINTENDENCIA DE ADUANAS

El señor Fernando Guarello, secretario de la Superintendencia de Aduanas se encuentra de paso en este puerto.



Expresión de Gracias

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que se dignaron acompañar a su última morada los restos de nuestra querida hija, nietecita y sobrina

ADRIANA DELGADO VERGARA (Q. E. P. D.)

Acto oos que han comprometido la eterna gratitud de la familia. ambición ni pider, que el Sex-

delgado y Vergara.

creación estupenda de los grandes actores Ricardo Cortés y Claire Windsor.

SOCIEDAD DE PESCADORES "MANUEL RODRIGUEZ"

Pone en conocimiento de todos los asociados que la junta general de acuerdo con el directorio en sus sesiones pasadas acordaron celebrar dignamente el aniversario social junto con la unificación con la sociedad "UNION DE PESCADORES" de San Vicente el domingo 28 del presente en el salón social calle Colón, 1753.

Por la forma como se proyecta llevarlo a efecto ha de resultar verdaderamente un acontecimiento social, teniendo contratada ya una regia orquesta típica que hará las delicias de los asistentes, la comisión nombrada para recibir las adhesiones la componen los señores, Pilar Pérez y Pedro Díaz para San Vicente, los señores Juan 2.º Alarcón, J. Misael Orellana, J. Ignacio Román, Ma-

AYER, DEBIDO A LA LLUVIA, SE SUSPENDIERON LAS FAENAS MARITIMAS

Por la lluvia estuvieron ayer suspendidas las faenas marítimas por algunas horas.

Más o menos a las 18 horas hubo una tempestad eléctrica, dejándose oír fuertes truenos.

galantennete por su distinguido propietario. Dado el gran número de socios inscritos y a la incansable labor de su directorio, creemos que resultará una fiesta francamente simpática.

Ponemos en conocimiento de las personas inscritas, familias e invitados, que la partida oficial será por carro urbano que partirá del centro a las 9 horas.

Además cada persona llevará el servicio necesario que compre cuchara, cuchillo y cubierto; quedan exentos de esta advertencia solamente los invitados.

En el acto del paseo se desarrollará un interesante programa deportivo, dirigido por un entusiasta deportista del directorio.

Es obligación de los asistentes llevar el distintivo que la sociedad le ha otorgado a cada una de las personas que tienen derecho a asistir.

EXPOSICION DE LA ESCUELA COMPLETA N.º 47 DE NIÑAS

Esta abierta al público la exposición de la Escuela N.º 47.

Se invita a los padres y apoderados de las educandas a visitar la Exposición. SOCIEDAD UNION Y FRATERNIDAD DE BENEFICENCIA

Por orden del presidente se cita a reunión general para el domingo 14 a las 11 horas con el objeto de nombrar el directorio para el año 1931.

Se ruega la asistencia a todos los socios y en especial al directorio.

Se cita a reunión general para mañana domingo a las 10 hs. en el salón de la sociedad Estrella del Mar.

Se recomienda la asistencia a todos sus asociados por haber asuntos de suma importancia que tratar.

AGrupacion DEMOCRATA DE TALCAHUANO

En la sesión habido el jueves 11 del mes en curso; entre otros acuerdos, se tomó el siguiente: Que la elección del nuevo

HOY A LAS 18.30 TENDRA LUGAR EN EL TEATRO PELAEZ

El gran concierto a beneficio de la Escuela Completa N.º 42

Con gran entusiasmo se ha conseguido los preparativos del gran concierto literario-musical que se efectuará esta tarde, a las 18.30 en el Teatro Peláez.

Dado el creciente entusiasmo que se nota en el público por concurrir a este espectáculo, se considera asegurado el éxito.

En cuanto a la parte artística, a juzgar por los antecedentes que tenemos y por el programa que insertamos, es de esperar que dejará una magnífica y duradera impresión en el público. La brillante actuación que han tenido en anteriores conciertos, la mayoría de los intérpretes, autoriza a creer en el éxito rotundo de esta velada. Por otra parte, los orfeonistas de Concepción, harán derecho de buen gusto artístico, con la regia presentación de los conjuntos corales y los demás números que tendrán a su cargo, siendo estos detalles, motivos más que suficientes para no dudar del resultado de tan simpático beneficio. He aquí el programa:

- Primera parte I. Sinfonía por la orquesta. II. Canto por la señorita Elena Espinoza. III. "Las Viejas".— Canto bufo por los alumnos de la escuela N.º 42. IV. Sólo de guitarra, por el distinguido estilista señor Elias Bolognini. V. Canto por las señoritas Elena Espinoza, Aminta D'Arcangelo y Aida Mendoza.
- VI. Monólogo cómico, interpretado por el señor Danilo Bustos. VII. "Los Vampiros", danza por las alumnas de la escuela N.º 42: Laura Bustos, Raquel Rebolledo, Angela Bascur, Violeta Vega, Antonia Ruiz y María González. VIII. Canciones epícolas por las señoritas Espinoza, D'Arcangelo y Mendoza, y los señores Sepúlveda, Silva y González. Segunda parte Exclusivamente a cargo de los distinguidos y entusiastas socios del Gréu de Profesores Primarios de Concepción I. Orquesta. II. Matinal, coro a tres voces mixtas. III. Monólogo, por el señor Darío Fernández. IV. BAY, ay, ay!, sólo de canto por la señora Margarita Giolito. V. Bohemios, coro a tres voces mixtas. VI. Sólo de canto, por el señor L. Bustos. VIII. "Cierpa la puerta".— Skech, con el siguiente reparto: Crisanta, señorita Dagma Goldbert Manuel, señor León Bustos. El compadre, señor Darío Fernández. Precios de las localidades: Entrada a palco, \$ 3. Platea, \$ 2. Balcón, \$ 2. Galería, \$ 1. Niños a galería, \$ 0.50.

directorio tuviera lugar el domingo 14 desde las 9 horas a las 16 horas en el Club Democrata habiendo quedado nombradas las siguientes comisiones receptoras de sufragios, de 9 a 12 horas: Juan 2.º Alarcón, Hermógenes Peña U., Guillermo Reyes D.

De 12 a 16 horas: Ricardo Cortés, Pedro Alvarez, Victor Gacitúa. Reemplazantes: Augusto Alvez y Ricardo Barriga.

El directorio acordó rogar a las comisiones nombradas, dar cumplimiento a lo ordenado, para el mejor orden de la votación.

CARTAS SOBANTES 10 de diciembre de 1930. Hombres

A. P. A., Ahumada Manuel, Albornos B. Héctor A., Bustos V. Nohemias (2), Esfinge, Franco T. Alfredo, Garrido Lorenzo, Henriquez Q.

Naour Enrique, Medina Hermimino, Matan Caro Eduardo, Martín Pedro, Osses Enrique, Pantoja Victorino, Reyes Paricio (2), Ryssoghem Pedro Ivan, Rivas L. José, Rodríguez Ricardo, Troncoso Marguelino.

Mujeres Avelina B. v. de Venegas, Aida Valenzuela, Agapita Cofré, Angelina B. de Carrera, Alejandrina Valenzuela, Bianca de Rojas, Celmiria Henriquez, Corina H. C. y V. Euzelia Gómez de G., Ema Valenzuela de I., Felipe de Rebolledo, Herminia Contreras, Hortensia Renaldos de C., Geneveva P. R. G., Juana Ruiz de S., Geneveva Hernández, Jacinta Neta, Morelia Ormeño, Marta Muñoz C., Marta de Arragoat, María Figueroa V., Margarita W. de Drouett, Marina Valdebenito N. S. T., Sara Contreras de Vallada, Verónica y Xena.

EN LA PROXIMA SEMANA DEBUTARA EN ESTE PUERTO LA CIA. DE ALEJANDRO FLORES

La próxima semana, tal vez en los últimos días, la compañía que encabeza el gran actor y autor nacional Alejandro Flores, hará su debut en este puerto con una de sus mejores obras que trae en su vasto y selecto repertorio.

COMUNICACION DE LA DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS

En que aclara algunos puntos sobre contabilidades

Damos a continuación el texto de una importante comunicación en la cual se aclaran algunas dudas sobre sistemas de contabilidad y otros interesantes puntos: "Santiago, 10 de julio de 1930. —N.º 6651.—Se ha recibido su presentación de fecha 9 de julio último, en la que se consulta a esta Dirección General sobre si debe pagar impuesto de timbre el libro borrador de Caja, además del impuesto que se paga por el libro de caja en limpio.

El libro borrador de caja no es obligatorio sea timbrado en conformidad al número 48 del artículo 7.º de la Ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado. Con respecto al libro diario mayor, reitero lo manifestado a Ud. en oficio N.º 3777 de 17 de abril último. En el estado oficio de 1.º de agosto de 1930, se le informó de la manera de llevar la contabilidad de los negocios; sólo se limita a exigir que sea llevada con claridad y de acuerdo con las disposiciones del Código de Comercio

PENSIONADO DEL HOSPITAL

QUIRUGIA, MEDICINA PARTOS 1.ª y 2.ª Clases

RAYOS X

Y ULTRAVIOLETA Laboratorio y Diatermia

TEATROS Teatro Dante.— Hoy grandioso estreno sonoro y cantado de maravillosos argumentos, titulado EL DIOS NEGRO

TALCAHUANO DEPORTIVO

Ha quedado concertado el match entre los campeones José Veloso y Juan Ramis a efectuarse el 21 del actual en los campos deportivos de "El Morro"

Se trata de una matinee de beneficio para comprar juguetes a los niños pobres y obsequiárselos para la Pascua

Ha quedado definitivamente concertado el importante match de box entre el campeón penquista Juan Ramis y el campeón de la Marina de Guerra, José Veloso, ambos de la categoría del peso pluma, encuentro éste que ha lo grado despertar justamente la atención de nuestra afición y público ya que la performance de estos pugiles es sobradamente conocida en los rings nacionales, por sus sobresalientes encuentros que han sostenido estos aficionados, en el ring.

Este encuentro será el match bá sico del gran festival que prepara para el 21 del actual la sección box del Club Deportivo Naval y que se llevará a efecto en la cancha El Morro que será habilitada con todos los útiles que son necesarios para el desarrollo de esta clase de espectáculos al aire libre muy adaptables en esta época del tiempo.

El festival boxístico se trata de un beneficio que es muy humano: con el dinero que se haga plean los organizadores comprar ju

guetes para los niños pobres y repartirlos el día de la Pascua, con lo cual tendrán los niños momentos de júbilo y regocijo, que sus tiernos corazones sabrán más tarde — agradecer.

La cancha El Morro
Este campo deportivo, según se nos ha manifestado, será arreglado convenientemente para que preste las mayores comodidades al público que ha de acudir a presenciar los matches de boxeo.

Los preliminares
En los preliminares actuarán

los mejores aficionados de los centros que existen en nuestro puerto.

Se solicita el concurso de los centros

Los organizadores solicitan al concurso de los centros o sus representantes para los aficionados que deseen tomar parte en los preliminares, en los cuales habrán valiosos premios.

Los aficionados que lo deseen pueden inscribirse en nuestra oficina, de 18 a 20 horas.

CLUB DEPORTIVO NAVAL. — SECCION BOX

Ernesto Riquelme propone a Abraham Toso sostener el encuentro pendiente como uno de los preliminares de la pelea Veloso-Ramis que se efectuará el 21 del presente.

Raul Oliver invita a Joaquín Martínez a sostener un encuentro en uno de los preliminares de la pelea Veloso-Ramis, en caso que no acepte el aficionado señor Martínez lanza el guante a cualquier aficionado de la categoría pluma para la misma fecha.

Victor Toro invita para la misma fecha al aficionado Victor Villagrán del Ibacache.

Juan Vega aficionado del Naval de la categoría liviana invita para la misma fecha a cualquier aficionado de la categoría indicada y en especial a Luis Osorio de la Escuela de Torpedos.

Manuel Espinoza, recuerda a Carlos Vallejos que en esta oportunidad pueden sostener el encuentro que tienen pendiente CENTRO DEPORTIVO "HUMBERTO ELGUETA" DE LA UNION NACIONAL C. GILBERTO FUENZALIDA

De orden del señor Presidente y Capitanes de Equipos, citase a los componentes de los equipos de fútbol para el Domingo a practicar en la cancha de la Unión Deportiva Comercial a las 9 horas.

Se recomienda la asistencia e premunidos de sus respectivos útiles de juego.

Mañana jugará el Deportivo Naval en Penco. — Citación a los jugadores

El Coquimbo de Penco ha invitado al Deportivo Naval para jugar mañana en ese puerto un partido amistoso, el cual ha sido aceptado por la Dirección del Naval, para cuyo objeto se cita a los siguientes jugadores a las 13 horas en el muelle del Resguardo:

Luis A. Benavente, Humberto Bernst, Amadeo Silva, Juan T. Godoy, Luis Romero, Luis Roa, Humberto Elgueta, Enrique Tol

rá, Segundo Inzunza, Víctor Vera, Eugenio Bustos, Guillermo Aranda, Víctor González, Juan Ramírez, Samuel Román y Vicente Vergara.

Se hace presente que la asistencia se recomienda especialmente a fin de que no ocurra lo del Domingo pasado y se toman energías medidas contra aquellos que no asistan a esta citación sin causas justificadas.

En contestación al desafío lanzado por el "negro" González

Roberto Valladeres, representante del José Ibacache B. C. del aficionado Pedro Soto, campeón de Talcahuano, contesta a lo expuesto por el aficionado Luis González.

El pupilo está dispuesto a aceptarle la revancha y además estoy convencido que Soto fue el legítimo vencedor del match y caso que los señores Jurados y Arbitro son personas bastante entendidas en los reglamentos del box.

Para que se le quite lo amargado al señor González le propongo como fecha para el match el 28 del presente, y al mismo tiempo Soto desafía por estas columnas al aficionado José Sandoval para la fecha que él desee.

Para arreglar bases y condiciones cito para mañana al señor González a las 10 horas en calle Valdivia N.º 440.

Una importante reunión celebró el martes próximo pasado la Asociación de Football de este puerto. — Quedó acordado romper las relaciones con la Asociación de Concepción

El martes último la Asociación de Football de este puerto celebró una importante reunión de directorio, tratando de interesantes temas de actualidad, entre otros los que damos a continuación:

Se inició la sesión a las 20:30 horas bajo la presidencia de don Jaime Repullo y con asistencia de los directores A. Segúlvica, F. Moreno, Segura, G. Jara, Aburto, Valladeres, H. Bravo y del secretario señor Juan Calderón.

Acta. — Fue leída y aprobada el acta de la sesión anterior. Cuenta. — El señor presidente da cuenta de los incidentes habidos en la cancha de la Avenida O'Higgins, el domingo próximo pasado 7 de diciembre, a raíz del encuentro entre las selecciones de Concepción y Talcahuano.

de los directores y se acordó lo siguiente:

1.º— Suspender toda clase de relaciones con su congénere de Concepción mientras su actual presidente señor Amador Abarca esté al frente de esa Asociación.

2.º— Dirigirse a la Federación de Football de Chile dándose a conocer con amplios detalles todos los incidentes que se produjeron en la cancha el mencionado domingo.

3.º— Enviar nota al señor director de "El Sur" de Concepción, protestando por los comentarios vertidos por el jefe de la sección Deportes de Concepción, al respecto del encuentro en la edición del lunes 8 del actual.

4.º— Dar a la publicidad las notas enviadas a la Asociación de Concepción y al director de "El Sur".

No habiendo más que tratar se levantó la sesión a las 21:30.

LA TARDE DEPORTIVA DE MAÑANA EN LA CANCHA "EL MORRO"

Deportivo Insignia del Apostadero con Escuela de Grumetes en el partido de fondo y Minador "Elicura" con "Orella" en el preliminar

Mañana en la cancha El Morro se jugarán dos interesantes partidos entre los equipos que en cabezamos estas líneas.

El Deportivo Insignia del Apostadero cuya organización es reciente, ha sostenido varios encuentros con equipos de reconocido poderío, y ha obtenido los honores de la victoria en la mayoría de los casos.

Su contendor es el fuerte conjunto de la Escuela de Grumetes, en cuyo equipo actúan jugadores de reconocido valer, como Villagras, de la Fuente, Villalobos, Flores, Bernal, etc.

En el preliminar actuará el equipo del Minador "Elicura" con el "Orellana", al cual en este puerto.

En el "Elicura" actúan jugadores de sobrados méritos, como Bustos, Ramírez, Molina, Guerrero, Rivas y el excelente arquero Juan Pedreros, quien el domingo hizo un gran partido frente al poderoso cuadro del Brasil.

Como estímulo, en el partido de fondo se disputarán 11 artísticas medallas de plata donadas por el entusiasta deportista de la Escuela de Grumetes, señor Martínez.

En nuestra edición de mañana daremos la constitución de los equipos y mayores detalles.

Los organizadores solicitan al concurso de los centros o sus representantes para los aficionados que deseen tomar parte en los preliminares, en los cuales habrán valiosos premios.

Los aficionados que lo deseen pueden inscribirse en nuestra oficina, de 18 a 20 horas.

Los clubes que deseen inscribir sus equipos en la competencia de water-polo pueden dirigirse al presidente de la sección náutica teniente piloto señor Tomás Soto L. o al secretario señor Ramón

Parada Baeza, ambos en el Arsenal. El valor de la inscripción por equipo es de \$ 10.00, para los que no sean del Deportivo Naval.

Los premios
El directorio del Naval ha donado hermosos premios para ser disputados en las diferentes pruebas.

Por el momento podemos hacer presente que para water-polo hay los siguientes premios:

Primer premio, 7 medallas de oro.
Segundo premio, 7 medallas de plata con centro de oro.
Tercer premio, 7 medallas de

plata de la clase.
Los premios se exhiben en la Villa de Talcahuano.

Las bases y demás detalles los daremos a conocer en nuestras próximas ediciones.

Acta. — Fue leída y aprobada el acta de la sesión anterior. Cuenta. — El señor presidente da cuenta de los incidentes habidos en la cancha de la Avenida O'Higgins, el domingo próximo pasado 7 de diciembre, a raíz del encuentro entre las selecciones de Concepción y Talcahuano.

Oida la cuenta del señor presidente se suscitó un largo debate donde tomaron parte la mayoría

LA PROXIMA TEMPORADA NAUTICA

El Club Deportivo Naval organiza una gran competencia de natación, remo y water polo. — Se disputará el campeonato de la provincia. — Las inscripciones son libres. — Se dará comienzo a principios de enero próximo

Interés ha despertado en los círculos aficionados a los deportes náuticos el anuncio de las competencias de natación, remo y water-polo que se desarrollarán en nuestra bahía durante la próxima temporada de verano, a las que se dará comienzo en los primeros días del mes de enero de 1931.

En esta oportunidad, como en años anteriores el Club Deportivo Naval, organizador de estas competencias, nos brindará durante la próxima temporada de verano un interesante programa náutico, en cuyo número principal es la competencia de water-polo, en la que se

pondrá en juego el campeonato de la provincia.

Para estas competencias, el Club Deportivo Naval (sección náutica), nos encargará invitar por intermedio de nuestras columnas a todos los clubes de la provincia que se interesen por la práctica de este bello deporte y hace presente que las inscripciones son libres.

También hemos sabido que este año se harán presente algunos equipos de Concepción, contando se por seguro su intervención en las justas a desarrollarse, de lo que nos alegramos porque tendré

mos oportunidad de ver participando foguados campeones en la natación y water-polo.

Los dirigentes del Naval trabajan activamente en la preparación de estas competencias y se encuentran empeñados en que sean lo más brillantes posibles y se nos asegura que superarán a las del año pasado.

Inscripciones
Los clubes que deseen inscribir sus equipos en la competencia de water-polo pueden dirigirse al presidente de la sección náutica teniente piloto señor Tomás Soto L. o al secretario señor Ramón

Parada Baeza, ambos en el Arsenal. El valor de la inscripción por equipo es de \$ 10.00, para los que no sean del Deportivo Naval.

Los premios
El directorio del Naval ha donado hermosos premios para ser disputados en las diferentes pruebas.

Por el momento podemos hacer presente que para water-polo hay los siguientes premios:

LA PATRIA EN LA REGION

TOME

LA SEMANA DEPORTIVA TOMECINA

El Deportivo Naval de Talcahuano ganó al Palacios por 6 tantos a 5. — Los dos últimos tantos del Naval fueron colocados fuera de tiempo por equivocación del árbitro. — Bella Vista y Caldereros de Talcahuano se impusieron al Serrano. — La jira a Bulnes del Deportivo Carlos Werner. — Los semi-leagues de fiestas patrias se juegan el domingo próximo

Palacios v. Deportivo Naval.
Como estaba anunciado, el lunes 8 del actual se verificó en este pueblo el gran partido entre los primeros cuadros del Deportivo Naval de Talcahuano y Vicente A. Palacios de Tomé, lo gran atraer hacia la cancha de football una numerosísima concurrencia.

Ambos cuadros se presentaron completos. El Naval sin Benavente, Elgueta, Roa y Varas y el

Palacios sin Vásquez, J. Roa, Netra, Sutter y Maillet; pero los suplentes que actuaron hicieron de roche de entusiasmo y por el juego, al menos los del equipo visitante, parecieron titulares de hecho.

Don José Troncoso arbitró la brega.

El Palacios partió atacando, lo grande colocar los dos primeros tantos a su favor por medio de dos tiros fortísimos, completamente invariables.

En los primeros momentos se advierte un ligero dominio palacista que luego se transforma en juego parejo. El Naval ataca con bríos y consigue luego un tanto a su favor debido a una caída de Aburto, el arquero del Palacios.

Luego después Naval logra marcar otro tanto mas con lo cual termina el primer tiempo a un empate a dos tantos.

El segundo se caracteriza por el entusiasmo de las jugadas. Palacios saca ventaja en un tanto más, que luego el Naval desuena a su vez.

El Naval de este momento empieza a atacar con bríos e impetuosidad.

Un buen ataque por su lado izquierdo, da ocasión a Ramírez, del Naval, para centrar espléndidamente tomándola el centro delantero y decreta el cuarto goal del Naval.

Sigue el juego equiparado sin mas novedades hasta la expiración del tiempo; pero el árbitro, desgraciadamente para los "palacistas" se equivoca y hace jugar diez minutos mas, en cuyo tiempo el Naval logra anotarse dos tantos más, con lo cual no sólo empató sino que se hizo acreedor a una victoria que moralmente no le correspondió.

Naturalmente que los visitantes no tienen culpa alguna de esto y tampoco debemos hacer cargo al árbitro, puesto que todo el mundo puede equivocarse. Una marcada mala suerte, privó al equipo de una bonita victoria que a lo menos un empate, pues la performance del domingo, aunque háyale sido adversa la suerte por un tanto, lo representa un bonito triunfo, ante un equipo de primera como es el Naval, que, si bien es cierto, no se presentó con piezo cierto es también que sus reemplazantes se comportaron como dignos titulares.

El partido en general fué bueno, uno de los buenos jugados en la presente temporada, logrando entusiasmar al "respetable" por la movilidad de las acciones, la técnica de los visitantes y sobre todo por el resultado de la cuenta

ta como iba sucediéndose.

Basketball. — En basketball también los visitantes lograron imponerse sobre los "palacistas" por la cuenta de 27 por 10.

Aunque los jugadores palacistas jugaron espléndidamente la cuenta le fué adversa por la falta de tiro para lanzar, por el contrario los visitantes demostraron una seguridad envidiable.

Serrano v. Bella Vista y Caldereros Unidos. — El domingo jugaron en ésta el Bellavista y Caldereros Unidos de Talcahuano con el Marcos Serrano de Tomé un importante interclubes, terminando con el triunfo de los visitantes por la cuenta de cuatro tantos a cero.

Por no haber asistido al match no podemos dar mas informaciones.

Semi-leagues. — Para el domingo próximo la dirigentes local han fijado los partidos de semi-leagues de fiestas patrias, debiendo jugar en primer término el Marcos Serrano con el Carlos Werner y después el Vicente A. Palacios con el Unión Centro Scouts.

El encuentro. — Más o menos a las 16 horas se puso en marcha la columna a los campos de sport que posee el Deportivo "Bulnes" en los alrededores del pintoresco pueblo. Comenzando luego de la llegada a iniciarse el amistoso por las segundas series bajo el prestigioso pito señor Manuel Acuña. Este partido se puede decir fué muy lento porque se notaba el agotamiento en las filas wernistas debido a los efectos del viaje, terminando la cuenta por dos puntos a favor del Werner por 0 del Bulnes.

Entraron en seguida los equipos de 1.ª división, a las órdenes del pito señor Belisario Concha. En el primer tiempo se nota el mismo juego, pues los Werner se mantienen a la defensiva, por la agilidad de las líneas delanteras bulnistas, que los hacen trabajar.

Iniciado el 2.º tiempo los Bulnes toman mejor colocación y el juego se presenta muy movido, pues los Bulnes tratan de adjudicarse el triunfo, obligando a los Werner a un sobre esfuerzo para contrarrestar la peligrosa ofensiva, viéndose por consiguiente, amargadas ambas vallas, demostrando el guarda vallas del Bulnes estar en su día por las muchas y boni

tas barajadas. El pitazo final les encuentra en un empate a 0.

La barra se mantuvo en un entusiasmo loco demostrándose poco cortés para los visitantes.

Fueron en seguida los wernistas objeto a muy exquisitas atenciones por sus congéneres y en especial en los hogares de los señores Olegario Quijada, Eulogio Rodríguez, Manuel Acuña y Alfredo Concha, a cuyas personas se agradece, se le haga recalcar los agradecimientos de los miembros que recibieron tan finas atenciones como en nombre de la institución en general.

Regreso. — El lunes 8 a las 10 horas, camino Bulnes-Nueva Aldea, Nueva Aldea-Rafael y Rafael-Tomé, viaje hecho con toda felicidad por los gratos recuerdos y las condiciones excelentes del camino.

Comentarios. — Solo desean los Werner tener pronto la retribución de la visita para compartir de la caballerosa compañía de sus congéneres del Deportivo "Bulnes" y tener la satisfacción de poder tenerlos entre ellos.

El domingo 14 a las 10 A. M. se rematarán por cuenta y orden del Escuadrón de Carabineros, en el mismo cuartel:

1. Victoria.
3 Arneses
3 Uniformes de cochero.
Cortaplumas, navajas, lazos, riendas, escobas, y varias otras especies, a la vista de los interesados en la mañana del remate.

CORONEL MUNICIPALIDAD DE CORONEL

Encontrándose vacante el cargo de secretario municipal, esta Alcaldía llama a concurso para proveerlo.

La inscripción estará abierta hasta el 15 del actual.

EL ALCALDE.

Habiéndose extraviado la libreta de la Caja Nacional de Ahorros N.º 4582, perteneciente a José M. Hidalgo Díaz, queda nula por haber dado el aviso correspondiente. — Coronel 11 Dic. de 1930.

MUNICIPALIDAD DE CORONEL ALCALDIA
La Ilustre Municipalidad de Coronel solicita propuestas públicas para el consumo de energía eléctrica de la ciudad de Coronel. Las propuestas estarán habilitadas hasta el 22 del presente mes. — El alcalde.

REMATE en Yumbel

El domingo 14 a las 10 A. M. se rematarán por cuenta y orden del Escuadrón de Carabineros, en el mismo cuartel:

1. Victoria.
3 Arneses
3 Uniformes de cochero.
Cortaplumas, navajas, lazos, riendas, escobas, y varias otras especies, a la vista de los interesados en la mañana del remate.

Suscribase "La Patria"

El mejor diario del Sur de Chile